



# Wiadomości z nad Piotrówki

Biuletyn Informacyjny Gminy Zebrzydowice

ukazuje się od 1992 roku

**KACZYCE - KOŃCZYCE MAŁE - MARKLOWICE GÓRNE - ZEBRZYDOWICE**

NR 4 (123)

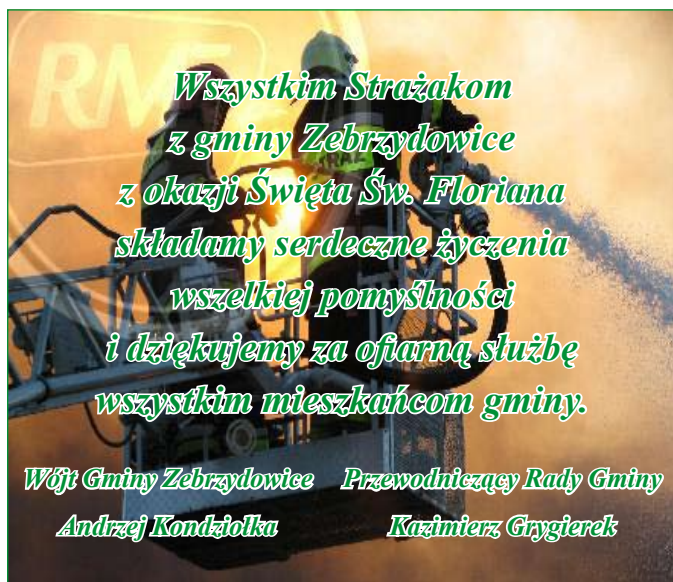
MIESIĘCZNIK

EGZEMPLARZ BEZPŁATNY

ISSN 1508-0986

ROK X

KWIECIEŃ 2009



*Wszystkim Strażakom  
z gminy Zebrzydowice  
z okazji Święta Św. Floriana  
składamy serdeczne życzenia  
wszelkiej pomyślności  
i dziękujemy za ofiarną służbę  
wszystkim mieszkańcom gminy.*

*Wójt Gminy Zebrzydowice Przewodniczący Rady Gminy  
Andrzej Kondziółka Kazimierz Grygier*

## WARKOT SILNIKÓW NA PLACU ZAMKOWYM - strona 23

### ZMIANA GODZIN OTWARCIA URZĘDU GMINY

W związku z wprowadzeniem w Urzędzie Gminy Zebrzydowice równoważnego systemu czasu pracy od maja br. zmienia się godziny pracy urzędu.

Poniedziałek, wtorek, środa - od 7.30 do 15.30;

czwartek - od 7.30 do 17.00;

piątek od 7.30 do 14.00.

Dodatkowo w miesiącu maju - dyżury we wtorki od 15.30 do 17.00.



## ZŁOTA STRUNA DLA CHÓRU ECHO

- strona 5

## Hokeiści na szczytny cel

- strona 9



## Charytatywnie dla Marcina

- strona 7

## Dewocjonalia

Artykuły Komuniyjne:

- wianuszki
- różańce
- świece
- osłonki na świece
- profitki
- serwetki ozdobne
- rękawiczki
- torebki

Sprzedaż Artykułów Ślubnych  
Dekoracje weselne



**Api**

Sklepy Papiernicze  
w Zebrzydowicach:

- Centrum Handlowe „Świstak”, ul. Ks. Janusza
- ul. Kochanowskiego 36 - koło szkoły

tel. 507 729 396

**Carpe diem - UWAGA KONKURS! - str. 22**

**F.H.U. STAŃCZYK SKŁAD OPAŁU - STR. 2**

## Salon Fryzjerski „COMFORT”

Pawilon Handlowy GS Zebrzydowice  
tel. 032 4693 322  
tel. kom. 0 507 04 01 20

### W dniu Twoich urodzin strzyżenie gratis!

Paznokcie żelowe od 40 zł

Godziny otwarcia:  
od pn. - pt. od 8.00 do 18.00, w soboty od 8.00 do 14.00

Skład jest czynny od pon.-pt. 7.00-17.00, w soboty od 7.00-13.00

F.H.U. STAŃCZYK  
Zbigniew Stańczyk  
SKŁAD OPAŁU

**Zebrzydowice**

**Kochanowskiego 61 „tartak”**



**tel. 0324693 582**

# PROMOCJA W MIESIĄCU MAJU

- DO WYCZERPANIA ZAPASÓW -

## MATERIAŁÓW OPAŁOWYCH

- WĘGIEL, - MUŁ, - FLOT

**TRANSPORT PRZY ZAKUPIE 1 TONY OPAŁU  
NA TERENIE CAŁEJ GMINY ZEBRZYDOWICE GRATIS !**

PIASEK SZCZAKOWA - DO TYNKU WEWNĘTRZNEGO  
PIASEK PŁUKANY KOTŁARNIA - DO TYNKU ZEWNĘTRZNEGO  
PIASEK PŁUKANY BUKÓW - DO WYLEWEK  
PIASEK NA PODSYPKĘ  
MIESZANKA BUKÓW - POSPÓŁKA  
ŻWIR BUKÓW (DO DRENAŻU) - GRANULACJA 8-16  
ŻWIR DEKORACYJNY BRĄZOWO-BIAŁY - GRANULACJA 8-16  
KAMIEŃ LESZNA  
- TEUCZEŃ - GRANULACJA 31,5 DO 63  
- KLINIEC - GRANULACJA 20 DO 31,5  
- KLINIEC - GRANULACJA 6 DO 20  
- KAMIEŃ CZERWONY - GRANULACJA 8 DO 16

- groszek - KWK Ziemowit  
- eko-groszek - do pieców z podajnikiem  
- eko-retopol - KWK Piast do pieców z podajnikiem  
- orzech - KWK Marcel  
- muł - KWK Rydułtowy  
- flot - KWK Marcel

**Firma Żagiel  
- opał na raty**

Oferujemy również: żelazo, profile, drut do migo-mag

**Transport materiałów sypkich powyżej 5 t na terenie całej gminy Zebrzydowice - gratis!**

**Świadczymy również usługi transportowe dla zleceniodawców indywidualnych**

**Oferujemy węgiel workowany eko-groszek (na paletach)  
z rozładunkiem za pomocą HDS-u! - PRAKTYCZNIE I WYGODNIE!**



**Mr HAMBURGER**

**DANIA W 5 MINUT!**

**Kurczak z różną  
również na zamówienia telefoniczne  
032 469-10-39**

**NOWOŚĆ !!! - TORTILLA**

**BAR  
LICENCJONOWANY  
FHU „Stańczyk”**

**CZYNNE  
od pn. do sob. 10.00-22.00  
niedziela 12.00-22.00**





## PRZEDSZKOLE W ZEBRZYDOWICACH

Budynek obecnego oddziału przedszkola w **Zebrzydowicach** został oddany do użytku we wrześniu 1990 roku.

W początku lat trzydziestych ubiegłego wieku władze Zebrzydowic czyniły próby otwarcia w Zebrzydowicach publicznego przedszkola, niestety nie udało się. Ale w 1930 r. uruchomiona została za to „Ochronka im. Mieczysława i Lidii Gronowskich dla dzieci pracowników PKP w Zebrzydowicach”. Wybudowano ją podczas rozbudowy stacji granicznej w sąsiedztwie nowych 5 bloków mieszkalnych dla kolejarzy.

Sprawami organizacyjnymi i wyposażeniem zajmował się Henryk Holan, a wychowawczynią była Otylia Bubik. Jesienią 1938 r. placówkę tę zamknięto, a w zamian uruchomiono przedszkole w budynku szkoły nr 1 (starej szkoły). Wychowawczynią została Frankówna.

Podczas II wojny światowej czynne było we wsi niemieckie przedszkole tzw. Kindergarten, którym kierowała początkowo Gertuda Olszok z Frysztatu, po niej Helena Dawidek. Do tego przedszkola uczęszczało więcej dzieci z polskich rodzin aniżeli dzieci niemieckich urzędników. Po zakończeniu działań wojennych odremontowano *starą szkołę* i w niej ponownie otwarto dwuoddziałowe przedszkole, które zajmowało wówczas 2 sale do zajęć, szatnię, niewielką kancelarię, jadalnię i kuchnię. Pierwszymi wychowawczyniami były Marta Kroczyk z Zebrzydowic i Hilda Jenkner z Łąka. W pierwszym roku zajęć uczęszczało do niego 65 dzieci. Kierowniczką była Maria Dziadek do r. 1947.

W 1968 r. zwiększyła się nieco powierzchnia przedszkola po zaadaptowaniu dotychczasowego mieszkania nauczyciela i uruchomieniu oddzielnego wejścia do przedszkola.

We wrześniu 1990 roku przeniesiono przedszkole do nowo wybudowanego budynku z dużymi funkcjonalnie i estetycznie urządzonymi salami zabaw i zajęć dla dzieci. Posiadającą wtedy trzy oddziały placówkę wyposażono w bogatą bazę środków



Uroczystość otwarcia „ochronki” na starej pocztówce

dydaktycznych, sprzęt audio-wizualny, później w komputer wykorzystywany w codziennej pracy z dziećmi. Budynek (na zdjęciu) otoczono dużym ogrodem z równie bogato wyposażonym placem zabaw.

W roku szk. 2005/2006 przedszkole czynne od poniedziałku do piątku w godz. 6.30 - 16.00 liczyło 5 oddziałów, w tym 3 klasy „0”; obejmowało opieką 121 dzieci (66 w klasach „0”) i zatrudniało 8 nauczycieli mianowanych oraz 1 kontraktowego.

Placówką kierowały do roku 2006 kolejno: Maria Dziadek (1946 -1947), Otylia Gabzdyl 1947 - 1968, Janina Kościelny 1968 - 1985, Irena Gabzdyl 1985 - 1992 i Maria Wawrzyczek od roku 1992.

Wybrane przez nauczycieli programy wychowania przedszkolnego dostosowano do potrzeb i możliwości dziecka. W nowatorskich metodach pracy z dziećmi wykorzystano elementy pedagogiki KLANZA, origami, techniki Freineta, metodę Dobrego Startu oraz MRR Weroniki Sherborne. Realizowany był też autorski program wspierający aktywność muzyczną sześciolatków „Wesołe rytmy”. Od września 2005 r. w ramach akcji „Cała Polska czyta dzieciom” przedszkole dołączyło do Klubu Franklina (wcześniej do Klubu Czytających Przedszkoli).

Nawiązano współpracę z Kołem Przyjaciół Przyrody w Bielsku – Białej, PCK w Cieszynie. Od wielu już lat przedszkole utrzymywało ścisły kontakt z miejscowymi placówkami policji, straży pożarnej, z Biblioteką Gminną, urzędem Pocztowym, Domem Opieki Społecznej „Bursztyn”, Gminnym Ośrodkiem Kultury, Gminną Spółdzielnią Samopomocy Chłopskiej, Szkołą Podstawową w Zebrzydowicach i Szkołą Muzyczną w Cieszynie.

Prowadzono interesujące zajęcia dodatkowe rytmiki i języka angielskiego finansowane przez rodziców, bezpłatne lekcje religii i finansowaną przez Urząd Gminy w ra-

mach Promocji Zdrowia naukę pływania na basenie przy ZS w Zebrzydowicach (pod opieką rodziców).

Tradycją stały się już takie imprezy i uroczystości jak: jasełka, andrzejki, Mikołajki, Barbórka, bal karnawałowy, spotkania z okazji Dnia Babci i Dziadka, Dnia Matki, Dnia Dziecka, Powitanie Wiosny, Pasowanie na Przedszkolaka i Pożegnanie Starszaków, przeglądy zespołów tanecznych, festyn rodzinny, wycieczki, wyjazdy na przedstawienia i spotkania teatralne i wiele jeszcze innych imprez. Sukcesem przedszkola stały się wysokie lokaty w konkursach środowiskowych (plastycznych, tanecznych), dobre przygotowanie absolwentów do adaptacji i osiągania sukcesów w szkole oraz owocna współpraca ze sponsorami.

Przy organizacji różnorodnych uroczystości, wycieczek, okolicznościowych imprez, przygotowaniu wyprawek dla sześciolatków zawsze bardzo pręźnie nauczycielkom pomagała Rada Rodziców.

Od 1 września 2004 r. zgodnie z uchwałą nr XVI/184/04 Rady Gminy Zebrzydowice z dnia 26 lutego 2004 r. 4 niezależne od siebie przedszkola na terenie gminy przekształcono w **Gminne Przedszkole Publiczne w Zebrzydowicach** przy ul. Makowej 1 z oddziałami w **Kaczychach, Kończycach Małych, Markłowicach Górnych i Zebrzydowicach**. 4 dotychczasowe placówki połączono w jedną administracyjną całość m.in. po to, aby uniknąć różnic w opłatach stałych i za wyżywienie dziecka w przedszkolu, co przy zróżnicowanej liczbie dzieci w poszczególnych placówkach na terenie gminy było nieuniknione. Dyrektorem tej połączonej placówki została Maria Wawrzyczek.



Przedszkole po remoncie

### Bibliografia:

1. Bartoszek Helena i Ludwik; Wypisy z dziejów Zebrzydowic, Kaczych, Kończyc Małych i Markłowic Górnych, Cieszyń 2005.
2. Informacje przekazane przez dyrektora Gminnego Przedszkola Publicznego w Zebrzydowicach –Bognę Caniból.
3. Kronika Gminnego Przedszkola Publicznego Zebrzydowicach (od r. 2004).
4. Kroniki Przedszkola w Zebrzydowicach (do r. 2004).
5. Kronika Szkolna szkoły w Zebrzydowicach.

### Od autora:

**W artykule „Szkoła Podstawowa w Zebrzydowicach” w wykazie nazwisk nauczycieli pracujących ponad 15 lat w tej placówce zabrakło (nie tylko z mojej winy) Urszuli Patyk, za co bardzo przepraszam.**

Opracowanie dotyczące szkół i przedszkoli Gminy Zebrzydowice obejmowało głównie okres lat 1945-2005. W latach późniejszych nastąpiły jednak zmiany na kierowniczych stanowiskach niektórych placówek. Dyrektorem Zespołu Szkół w Zebrzydowicach jest obecnie Jolanta Wawrzyczek, a funkcję zastępcy dyrektora powierzono Katarzynie Dynek. Szkołą Podstawową w Kończycach Małych kieruje Joanna Hanzel, zaś dyrektorem Gminnego Przedszkola Publicznego w Zebrzydowicach jest Bogna Caniból, oddziałem przedszkola w Kończycach Małych kieruje Izabela Markowska, w Markłowicach Górnych od stycznia 2009 r. Dorota Bonek.

**Dziękuję serdecznie dyrektorom, nauczycielom i pracownikom administracyjnym wszystkich placówek oświatowych w naszej gminie za pomoc w zebraniu potrzebnych informacji do powyższego opracowania. Dziękuję za cierpliwość i wyrozumiałość, za czas poświęcony na szukanie potrzebnych mi danych w szkolnych archiwach.**

Helena Bartoszek

# Toyota Auris START Najwięcej miejsca dla rodziny



Wszystkie dane dotyczące cen, wyposażenia i specyfikacji, dostępne są w umowie sprzedaży.

**Teraz od 52 900 zł**

Przestronne wnętrze w Toyocie Auris inspirowane. Przesiadź się – wyjątkowy komfort i prestiż jeszcze nigdy nie były w tak korzystnej cenie. Sprawdź również cenę Toyoty Yaris START.

Ilość samochodów ograniczona. Szczegóły u dealerów Toyoty.



**WIEKSZA moc.  
MNIJSZE spalanie.**

Infolinia: 0 801 20 20 20  
koszt połączenia wg taryfy lokalnej operatora

[www.toyota.pl](http://www.toyota.pl)

**Today  
Tomorrow  
Toyota**

Auris – zużycie paliwa i emisja CO<sub>2</sub> (UE 80/1268 z późn. zm.) w zależności od wariantu i wersji auta: od 4,7 do 6,5 l/100 km (cykl mieszany) i od 124 do 154 g/km. Informacje o działaniach dotyczących odzysku i recyklingu samochodów wycofanych z eksploatacji: [www.toyota.pl](http://www.toyota.pl)

**STACJA KONTROLI POJAZDÓW WSZYSTKICH MAREK DO 3,5 T (4 M WYSOKOŚCI),  
POJAZDÓW ZASILANYCH GAZEM ORAZ MOTOCYKLI**

TOYOTA KONSEK - RYBNIK, ul. Prosta 100, tel. 032 432 90 40, fax 032 432 90 66



**KONSEK JANUSZ, KONSEK EWA - P.P.H.U. „KONSEK” SP. J.  
PRODUCENT OKIEN I DRZWI PVC**

**Żory**, ul. Moniuszki 5 tel. 032 4342164

**Wodzisław Śląski**, ul. Targowa 12A tel. 032 4552859

**Racibórz**, ul. Browarna 16 tel. 032 4152248

**Jastrzębie Zdrój**, ul. Arki Bożka 24E tel. 032 4737543

**Rybnik**, Plac Wolności 15 tel. 032 4224992





*Czego nie wiemy o naszych mieszkańcach?*

## Wernisaż Brygidy Simka

Nie zawsze wiemy o działaniach naszych mieszkańców, o ich talencie i umiejętnościach. A okazuje się, że znani są z tego bardziej poza naszą miejscowością, a nawet gminą. Przykładem jest bardzo miła i sympatyczna impreza, jaka miała miejsce w filii „Masnówka” Biblioteki Miejskiej w Jastrzębiu Zdroju.

Tam właśnie, w niewielkiej galerii „Da Vinci” przy ul. Witczaka 3a, **16 kwietnia o godz. 18 otwarta została wystawa twórczości Brygidy Simka „Zamek w Jastrzębiu Górnym oraz inne obrazy, grafiki, almanachy i hafty”**. Dzięki temu, że zaproszenie na wernisaż otrzymał jeden



z członków naszego Koła Macierzy Ziemi Cieszyńskiej, wprosił się tam z niewielką delegacją Koła i trzeba przyznać, że warto było. Mieszkanca Zebrzydowic, Pani Brygida Simka, zaprezentowała część swoich prac malarskich, haftów i ceramiki ciekawie przy tym opowiadając o swojej pracy. Zaprezentowała zebranym również swoje wiersze podkreślając, że wokół nas, bardzo blisko, jest tyle piękna, którego nie zawsze dostrzegamy. Dlatego też podobno nawet licznie bociąny przylatują do Zebrzydowic, bo tu dobrze się czują.

Brygida Simka - członkini Stowarzyszenia Plastików Amatorów „Ondraszek” w Bielsku – Białej oraz Robotniczego Stowarzyszenia Twórców Kultury w Jastrzębiu Zdroju uprawia różne formy plastyczne. Szczególnie chyba lubi malarstwo olejne. Jej grafiki zdobią okładki licznych książek wydawanych przez Oficynę Wydawniczą „TAD-AD”.

W Almanachu Poetyckim wydanym w Jastrzębiu Zdroju w r. 2008 zanotowano m.in. o autorce wystawy: ...Uczestniczyła w wystawach w Bielsko-Białej, Jasienicy, Strumieniu, brała udział w wystawie amatorów w Niemczech - w mieście Koblenz, gdzie jej obrazy były przyjmowane z dużą sympatią i podziwem. Dzięki tym obrazom, zwiedzający Niemcy mogli podziwiać piękną ziemię Śląska Cieszyńskiego...

**Członkowie Macierzy Ziemi Cieszyńskiej gratulują naszej mieszkance wszystkich dotychczasowych wyróżnień i sukcesów licząc na dalsze. Mamy nadzieję, że również mieszkańcy naszej gminy poznają bliżej twórczość Brygidy Simka. Postaramy się w tym pomóc.**

Helena Bartoszek

Od autorki: Być może ktoś z czytelników podpowie nam osobę lub osoby warte przedstawienia w naszym nowym cyklu *Czego nie wiemy o naszych mieszkańcach?*

## Chór „Echo” występował Złotą Strunę w Niepołomicach



W dniach 4- 5 kwietnia 2009 roku na Zamku Królewskim Kazimierza Wielkiego w Niepołomicach odbył się XI Małopolski Konkurs Chórów o Złotą Strunę. Patronat honorowy nad konkursem sprawowali Arcybiskup Metropolita Krakowski Kardynał Stanisław Dziwisz oraz Burmistrz Miasta i Gminy Niepołomice Stanisław Krak. W konkursie uczestniczyły 34 chóry z całej Polski. Chór „Echo” śpiewał w drugim dniu konkursu, w Niedzielę Palmową. Chór zaprezentował trzy utwory o tematyce pasyjnej: Parce Domine F. Nowowiejskiego, Crucifigatur G. Deakbardosa oraz Psalm 150 J. Świdra i występował Złotą Strunę. To ogromne muzyczne osiągnięcie zebrzydowickich śpiewaków. Małopolski konkurs należy do bardzo trudnych konkursów w Polsce. Nie ma podziału na kategorie i grupy wiekowe, a juryści w osobach: prof. J. Świder- przewodniczący, prof. J. Kurcz i ksiądz prof. R. Tyrała, bardzo wymagający. Składam serdeczne podziękowania i gratulacje wszystkim Chórzystom.

## Chór „Echo” śpiewał w Czechowicach-Dziedzicach

W dniu 10 kwietnia 2009 roku, na zaproszenie księdza proboszcza Kazimierza Janiurka, chór „Echo” koncertował w kościele św. Maksymiliana Marii Kolbe w Czechowicach-Dziedzicach. Swoim bogatym repertuarem pasyjnym Chór ubogacił muzycznie uroczystości Wielkopiątkowe. Serdeczne Bóg zapłać! za piękny śpiew, Chórowi „Echo” składa ksiądz kanonik, proboszcz Kazimierz Janiurek.

## Szlakiem „Pieśni o Bogu ukrytym”

Dnia 2 maja o godz. 21.00 na Wzgórzu Zamkowym w Cieszynie, odbędzie się koncert „Szlakiem Pieśni o Bogu ukrytym” dedykowany pamięci **Ojca Świętego Jana Pawła II**. Wykonawcą koncertu będzie Chór Mieszany „Echo” z Zebrzydowic pod dyrykcją Jadwigi Sikory. Poezję Karola Wojtyły recytować będzie Beata Sabath. Wcześniej, o godz. 20.00 w Rotundzie na Wzgórzu Zamkowym odbędzie się msza święta w intencji Jana Pawła II. Na koncert wstęp wolny. *Serdecznie zapraszamy!*

Jadwiga Sikora - dyrygent chóru „Echo”  
Zarząd Chóru „Echo”

60-lecie Gminnej Biblioteki Publicznej w Zebrzydowicach

## BIBLIOTECE STUKNĘŁA SZEŚĆDZIESIĄTKA ...

Biblioteka w Zebrzydowicach została założona 01.11.1949 r. pod nazwą **GMINNA BIBLIOTEKA PUBLICZNA**. Powołana została przez Prezydium Gminnej Rady Narodowej, a pierwszym Kierownikiem została BRONISŁAWA WRÓBEL, która kierowała placówką nieprzerwanie do 1991 r., kiedy przeszła na emeryturę. W 1975 r. po reformie administracyjnej kraju do Biblioteki Gminnej zostały dołączone biblioteki w Kończycach Małych i Kaczycach, które stały się filiami tejże Gminnej Biblioteki Publicznej w Zebrzydowicach.

W 1982 r. siedziba Biblioteki została przeniesiona z budynku tzw. „Halfarówki” do Zamku w Zebrzydowicach, gdzie swoją siedzibę ma do dziś. Kierownikiem Gminnej Biblioteki Publicznej w Zebrzydowicach od 1991 r. jest Teresa Sójka, na stanowisku bibliotekarki pracuje Iwona Cupek.

W latach 2007/2008 pomieszczenia Gminnej Biblioteki Publicznej w Zebrzydowicach przeszły gruntowny remont, który przyczynił się do znacznej poprawy estetyki tego miejsca. Dzięki uzyskanym środkom z Ministerstwa Kultury i Dziedzictwa Narodowego w Ramach Projektu Rozwoju Infrastruktury Instytucji Kultury biblioteka stała się „Przyjazna dziecku”. W ramach uzyskanych środków nowy wystrój otrzymała wypożyczalnia dla dzieci.

Obecnie biblioteka nie jest miejscem gdzie tylko wypożycza się książki i czasopisma, tutaj można spędzić miło czas, a szczególnie obecna oferta zajęć kierowana jest w stronę najmłodszego pokolenia. Bogato zaopatrzony kącik gier planszowych oraz kącik plastyczny zapraszają. Popularne stały się imprezy dla dzieci i młodzieży: „Ferie z Biblioteką”, konkursy literackie, konkursy plastyczne i wiedzy, „Majowe Dni Książki”.

### FILIA BIBLIOTECZNA W KOŃCZACACH MAŁYCH

W latach 50-tych w budynku starej szkoły powstał punkt biblioteczny, którego założycielem był Albin Kula. W tej samej szkole w 1962 r. powstała Gromadzka Biblioteka Publiczna, gdzie kierownictwo Powiatowej Biblioteki w Cieszynie przekazało jako dar książki. Od tego roku kierownikiem tejże biblioteki została Maria Żyła. W 1973 r. biblioteka została przeniesiona do zamku w Kończycach Małych. W roku 1976 r. kierownikiem Filii Bibliotecznej Gminnej Biblioteki w Zebrzydowicach została, po odejściu na emeryturę poprzedniej kierowniczki Grażyna Malirz.

Obecnie na stanowisku bibliotekarki w Filii Bibliotecznej w Kończycach Małych pracuje Beata Gruszczyk. Zastąpiła ona panią Malirz, po odejściu na emeryturę.

Filia Biblioteczna w Kończycach Małych jest ozdobą sołectwa, a kolejne remonty zajmowanych przez nią pomieszczeń znacznie polepszyły jej estetykę. W filii organizowane są liczne zajęcia i konkursy dla dzieci oraz cykliczne imprezy: „Ferie z Biblioteką”, „Majowe Dni Książki”.

### FILIA BIBLIOTECZNA W KACZYCACH

Początek bibliotece dały książki z darów mieszkańców. W 1955 r. wypożyczaniem zbiorów zajęła się Anna Danel, w 1957 r. funkcję tę objął Alojzy Fołtyn. W 1964 r. objęła bibliotekę nauczycielka miejscowej szkoły Józefa Gajdzica. W roku 1965 biblioteka w Kaczycach zmieniła siedzibę ze strażnicy na Dom Ludowy. W 1986 r. z małych pomieszczeń przeniesiono księgozbiór do nowych pomieszczeń na I piętrze tegoż Domu. Po 26 latach pracy w 1991 r. Józefa Gajdzica przeszła na zasłużoną emeryturę, jej miejsce zajęła Alicja Macura, która pracuje w bibliotece do dziś. Największą grupę czytelników filii bibliotecznej w Kaczycach stanowią dzieci i młodzież szkolna, dla której organizowane są tutaj zajęcia i konkursy oraz imprezy cykliczne.



W związku z 60-leciem Gminnej Biblioteki Publicznej w Zebrzydowicach zapraszamy do obejrzenia wystawy pt. „Dzieje zebrzydowickiej biblioteki na tle historii Zebrzydowic”. Przedstawia ona m.in. Zebrzydowice na starej fotografii, zamek przed rozbudową, historie bibliotek naszej gminy. Wystawę można oglądać w siedzibie Gminnej Biblioteki Publicznej w Zebrzydowicach w godzinach jej pracy.

*Upiększaj - ulepszaj*

## **SALON PŁYTEK CERAMICZNYCH**



(OPOCZNO, PARADYŻ, POLKOLORIT, TUBĄDZIN)  
(nowe ekspozycje - pełna oferta)



**FUGA ELASTYCZNA „EXELLENT”**

**PANELE ŚCIENNE MDF, PCV, BOAZERIA**

**PODŁOGI, KLEJE, STYROPIAN**

**SUFITY PODWIESZANE, KASETONY**

**PŁYTY KARTONOWO - GIPSOWE - PROFILE**

**OKNA PCV - cena do negocjacji, PARAPETY**

**EKSPOZYCJA DRZWI „PORTA”** cena od 157 zł/szt.

**WANNY NAROŻNE 649 ZŁ, PASKI DO TAPET**

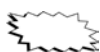
**BATERIE ŁAZIENKOWE - JUŻ OD 59 ZŁ**

**NOWOŚĆ!!!**

**CERAMIKA SANITARNA CERSANIT**



**ŻALUZJE PIONOWE,  
POZIOME, ROLETY**



RABAT NA PŁYTKI - obow. od 10 m<sup>2</sup>; rabat na żaluzje już przy zakupie 2 szt.

***W ofercie także inne materiały budowlano-wykończeniowe***

**RATY ŻAGIEL**

**TRANSPORT GRATIS**

**UPUSTY DLA WYKONAWCÓW**

**ZAPRASZAMY**

**poniedziałek - piątek 8.00 - 17.00**

**oraz w soboty 8.00 - 14.30**

**NOWY SALON: SKOCZÓW, UL. BIELSKA 19B  
(DAWNE MAGAZYNY GS-u)**

**F.H.U. EFEKT S.C.**

**Zebrzydowice, ul. Asnyka 15A,  
tel. 032 4692 713, tel. kom. 506 035 906**

● **Filia Biblioteczna w Kaczycach oraz Szkoła Podstawowa w Kaczycach zapraszają w dniu 29.05.2009 o godz. 10.00 na spotkanie z pisarką Ewą Stadtmüller.** Spotkanie autorskie skierowane jest dla uczniów klas 1-3. Dodatkową atrakcją spotkania będzie udział pana Łukasza Zabdry - rysownika, grafika, projektanta stron, autora ilustracji do książek dla dzieci, twórcy komiksów, m.in. serii o Jacusiu oraz pierwszego katolickiego komiksu wydanego w Polsce - Hirek&As. Kiedy Egiptem rządził faraon.



**Ewa Stadtmüller** – ukończyła filologię polską i fakultet dziennikarski na AP w Krakowie. Przez dziesięć lat pracowała jako nauczyciel języka polskiego, a od 1987 roku także jako asystent w Katedrze Pedagogiki Wczesnoszkolnej AP. Zadebiutowała w 1992 roku bajką „O tym jak robaczek świętojański otrzymał świetlistą szatkę”.

Obecnie ma na swym koncie ponad sto książeczek dla dzieci. Są wśród nich zbiory opowiadań, bajki, wiersze, zagadki, scenariusze teatralne oraz opracowania znanych baśni i legend. Ważne miejsce w twórczości autorki zajmują książeczki o charakterze edukacyjnym. Wśród nich na szczególną uwagę zasługują: napisany wspólnie z Elżbietą Zechenter - Splawińską „Leksykon dla najmłodszych”, humorystyczny „Poradnik młodego redaktora” oraz napisany wspólnie z Anną Chachulską przewodnik: „Kraków i okolice”.

Nurt religijny w twórczości autorki reprezentują książki takie jak: „Przypalona szarlotka”, „Zwierzyniec Pana Boga”, czy wierszowana opowieść o Janie Pawle II „Z Wadowic do nieba”. W 2003 roku Ewa Stadtmüller została wyróżniona Honorową Wstęgą Przyjaciół Przedszkolaka, a w 2008 za książkę „A – jak anioł” otrzymała wyróżnienie Stowarzyszenia Wydawców Katolickich – Feniks 2008.

## Konkurs na Ex libris

**W związku z 60-leciem Gminnej Biblioteki Publicznej w Zebrzydowicach ogłaszamy konkurs na eks libris.** W konkursie mogą brać udział wszystkie osoby zainteresowane.

Celem konkursu jest promocja miejscowości Zebrzydowice, biblioteki, czytelnictwa oraz upamiętnienie jubileuszu 60-lecia biblioteki. Prace powinny dotyczyć tematu konkursu EKS LIBRIS Gminnej Biblioteki Publicznej w Zebrzydowicach. Każda praca powinna zawierać: ● - napis „eks libris”, ● - nazwę Gminna Biblioteka Publiczna w Zebrzydowicach lub skrót nazwy biblioteki (GBP Zebrzydowice), ● - element, który jednoznacznie będzie kojarzyć się z naszą miejscowością czy też GBP Zebrzydowice, książką i promocją czytelnictwa.

**Na prace czekamy do 31. 07.2009 roku. Szczegółowe warunki konkursu można znaleźć w regulaminie dostępnym na stronie [www.gbp-zebrzydowice.pl](http://www.gbp-zebrzydowice.pl) oraz w siedzibie GBP w Zebrzydowicach przy ul. ks. A. Janusza 21, tel.: 032 469 20 20.**



## Cała Polska czyta dzieciom

W ramach ogólnopolskiej akcji pt.: „Cała Polska czyta dzieciom” odbywają się spotkania dzieci z przedszkola w Zebrzydowicach z bibliotekarkami z Gminnej Biblioteki Publicznej.

Do tej pory spotkania z literaturą odbyły się dwukrotnie w przedszkolu, a ostatnio przedszkolaki odwiedziły bibliotekę, aby wysłuchać czytanych przez Panią bibliotekarkę bajek. Tym cyklicznym spotkaniom przedszkolaków z książką towarzyszą konkursy plastyczne. Dzieci rysują ilustracje do wysłuchanych opowieści. Laureatami tych konkursów do tej pory zostali Emilia Kotlarz i Kamil Kołatek. Prace wykonane pod kierunkiem Pani Karoliny Ziarnik zostały uhonorowane pamiątkowymi dyplomami i nagrodami książkowymi. *Młodym czytelnikom gratulujemy!*

## MAMY WIOSNĘ - PRZYLECIAŁY BOCIANY



Jak co roku oznaką przyjścia wiosny jest przylot bocianów. W tym roku znów nas nie zawiodły, a odkąd pojawiły się na naszym niebie pogoda się poprawiła. **W sklepie p. Biernatów w Kończycach Małych od kilku już lat można obserwować życie bocianej rodziny z bliska.** Z obserwacji klientów i pracowników tworzy się kronika życia bocianej rodziny. I tak w tym roku bociany przyleciały 5 kwietnia i zaraz zabrały się do poprawiania i uporządkowywania gniazda. 10 dni po przylocie pojawiły się trzy pierwsze jajka, niestety najprawdopodobniej były puste i bociany wyrzuciły je z gniazda. 22 kwietnia pojawiło się kolejne jajko i jak powiedziała pracownica sklepu „oczekujemy razem z klientami potomka bocianej rodziny”. Jak zapewnia właściciel sklepu - „podglądanie” bocianów interesuje zarówno dorosłych jak i dzieci.

WB



## CHARYTATYWNIE DLA MARCINA STOSZKA



18 kwietnia w pubie TABA w Kończycach Małych odbył się zorganizowany przez samą młodzież koncert charytatywny. Całość środków zebranych w trakcie trwania imprezy zostanie przekazana dla Marcina Stoszka, który poważnie ucierpiał w wypadku drogowym.

Pieniądze zebrane tej nocy pomogą Marciniowi w dalszym leczeniu, które jest bardzo kosztowne. - *Wystartowaliśmy o godzinie 17.30, pierwsi zagrali młodzi gniewni z kapeli o nazwie BUTEL, zespół młody, prężnie rozwijający się, idący cały czas do przodu. Kolejnym zespołem na naszej scenie był DRENKROM, kapela ze Skrzyszowa, która porwała nas w rytmy i klimaty punkowe. Usłyszeliśmy znane nam jakże energetyczne i pozytywne piosenki np: Pieniek ja tylko żartowałem, Bomby czy Pozostać sobą. Pozostając w punkowym dymie postanowiliśmy zaprosić grupę o nazwie PROFANACJA – mówią organizatorzy „Włochaty” i „Geronimo”.*

Profanacja to prawdziwa „gwiazda” wieczoru. Zaskoczyli niebanalnym podejściem do punk rocka i poetyckimi tekstami pisanymi przez Arkadiusza Bąka. Niedawno grupa wydała czwartą płytę. Ten krążek to zaskakująco niebanalne punkowe piosenki i świetne teksty, jak wszyscy zgodnie ocenili tę płytę – wrócili do korzeni... Na pożegnanie wystąpił zespół Afekt. Jedną z głównych atrakcji wieczoru było „palenie gumi”, na którym zebrało się spore grono sympatyków dwóch kolek.

PL

**RYNEK**  
NIERUCHOMOŚCI

NIERUCHOMOŚCI  
KREDYTY  
UBEZPIECZENIA  
LEASING

[www.nieruchomoscirynek.pl](http://www.nieruchomoscirynek.pl)  
CIESZYŃ ul. Mennicza 1, pokój 109 T.EL. 033 858 36 07



# USŁUGI GEODEZYJNE

**P UM GEOPLAN CIESZYN**

**Stanisław Milerski**

**GEODETA UPRAWNIONY**

43-400 Cieszyn, ul. Bobrecka 1

tel. 033 851 04 03, 0502 699 606

**PRACOWNIA GEODEZYJNA W ZEBRZYDOWICACH**

**STRONY PRZYJMOWANE SĄ W ŚRODY  
OD GODZ. 9.00 DO 12.00**

**W URZĘDZIE GMINY  
(SALA SESYJNA - I PIĘTRO)**

**OFERUJEMY PEŁNY ZAKRES  
USŁUG GEODEZYJNYCH  
- ZAPEWNIAMY SOLIDNOŚĆ  
I TERMINOWOŚĆ  
WYKONYWANYCH USŁUG**



## USŁUGI GEODEZYJNE

**Geo-Pel II - Erhard Pelucha**

43-400 Cieszyn, ul. Sienkiewicza 9

tel. 33 852 29 07, 667 700 832

Przyjmowanie zleceń: Cieszyn w godz. 7.00 - 20.00

**Biuro Przyjęć**

**Urząd Gminy Zebrzydowice**

I piętro - Sala Sesyjna

**wtorek**

**od 9.00-13.00**

**Poleca usługi w zakresie**

- podziały nieruchomości
- wznowienia granic
- pomiary do celów projektowych
- pomiary powykonawcze budynków wraz z przyłączami



## SKLEP MEBLOWY/SALON FIRAN

**Dom Handlowy GS**

Zebrzydowice, ul. Ks. Janusza 4

tel. 032 4693 527

**Oferujemy chodniki i dywany**

**Oferujemy szeroki  
asortyment firan i zasłon**

Szycie firan, wszywanie taśm i gipiur,  
obszywanie firan i zasłon.

**FIRANY NA RATY**

Materace zdrowotne, sprężynowe,  
piankowe - również na wymiar

**Oferujemy również:**

biurka, stoliki RTV,

stoliki okolicznościowe,

meble młodzieżowe



**Transport na terenie  
gminy Zebrzydowice gratis!**

**NOWOŚĆ!**  
**ROLETY**  
naścienne  
oraz  
naokienne

**KUPUJ NA RATY!  
WYGRAJ RODZINNY  
SAMOCHÓD!**

szczegóły w sklepie  
i na [www.zacznijszczedzac.pl](http://www.zacznijszczedzac.pl)





## VII TURNIEJ HALOWEJ PIŁKI NOŻNEJ

o Puchar Przewodniczącego  
Komisji Społecznej - Sportu Rady Gminy Zebrzydowice

W dniu 28 marca 2009, w hali sportowej Zespołu Szkół w Kaczcach, odbyły się rozgrywki piłkarskie, w których uczestniczyły drużyny trampkarzy i juniorów klubów sportowych z terenu naszej Gminy. W rozgrywkach brało udział ponad 60 zawodników i rozegrano w sumie 9 meczów. W wyniku rywalizacji - 1 miejsce wśród drużyn trampkarzy, zdobyła drużyna LKS „Kończyce Małe”, II miejsce drużyna GKS „Morcinek” Kaczyce, III miejsce KKS „Spójnia” Zebrzydowice. W tej kategorii UGKS „Sokół” Zebrzydowice - sekcja piłki nożnej Marklowice Górne, nie wystawiła drużyny do rozgrywanego turnieju. Wśród drużyn juniorów - I miejsce zdobyła drużyna GKS „Morcinek” Kaczyce, II miejsce drużyna LKS „Kończyce Małe”, III miejsce zdobyła drużyna KKS „Spójnia” Zebrzydowice, a na IV miejscu uplasowała się drużyna UGKS „Sokół” - sekcja piłki nożnej Marklowice Górne.

Wszystkie drużyny zaprezentowały dobre przygotowanie do turnieju. W czasie imprezy panowała wspaniała, sportowa atmosfera, w czym niewątpliwie duża zasługa arbitrów, którzy wzorowo prowadzili przebieg meczów, oraz kibiców, którzy zadbali o kulturalny doping, za co zarówno jednym jak i drugim należą się serdeczne podziękowania. Dziękuję również Panu Dyrektorowi Zespołu Szkół w Kaczcach oraz pracownikom obsługi technicznej. Opiekę medyczną zapewnił zawodnikom Pan Władysław Czaja - pracownik Punktu Wyjazdowego Pogotowia Ratunkowego, za co gorąco dziękuję. Składam też podziękowania działaczom klubów sportowych, którzy bardzo mocno zaangażowali się w organizację turnieju. Dziękuję także Pani Weronice Biernat i Panu Sylwestrowi Ratajczakowi, którzy zadbali o to, by sprawy organizacyjne zostały załatwione na przysługujący „ostatni guzik”, co w efekcie zaowocowało bardzo dobrym przebiegiem turnieju.

Konferansjerem turnieju był Pan Bronisław Piekarczyk, który swoje czynności wykonywał profesjonalnie, za co jemu i wszystkim, którzy w jakikolwiek sposób przyczynili się do tego, aby turniej mógł się odbyć, bardzo dziękuję. Na zakończenie turnieju drużyny zostały uhonorowane pucharami oraz dyplomami.

Przewodniczący Komisji Społecznej Rady Gminy Zebrzydowice, Tadeusz Fucik

## HOKEIŚCI NA SZCZYTNY CEL

Szczytny cel, dobry pomysł, tyle wystarczy by zaprosić parafian i nie tylko do kibicowania. Zebrzydowski wikary Mateusz Dudkiewicz, który znany jest z gry w hokeja (jest graczem Czarnych Panter o czym wielokrotnie wcześniej pisaliśmy) zorganizował po raz drugi charytatywny mecz hokeja na lodzie pomiędzy drużynami CJTH Czarne Pantery a IPA HAWKS Jastrzębie Zdrój.

W trakcie całej imprezy na uczestników czekało mnóstwo atrakcji. W przerwie pomiędzy tercjami wystąpiła młoda mistrzyni jazdy figurowej na lodzie Magda Kuczek z Unii Oświęcim. Bramkarza Czarnych Panter podczas jednej z przerw „przetestował” i to bardzo udanie najmłodszy gracz w hokeja z Zebrzydowice 8-letni Daniel Borycki.

Podczas ostatniej przerwy zlicowano koszulkę Mariusza Czerkawskiego oraz wystąpiła młodzież z kółka teatralnego. Posiadaczem koszulki naszego najlepszego hokeisty został Wojciech Rojek. Ostatecznie Czarne Pantery po bardzo dobrym i wyrównanym meczu wygrały 2:1. Nie to jednak było najważniejsze. Wszystkie zebrane pieniądze zostaną przeznaczone na wyjazd wakacyjny dzieci z najuboższych rodzin a udało się ich zebrać łącznie 2371,67 zł.

Foto i video na stronie [www.zebrzydowice.net](http://www.zebrzydowice.net)

PL



## MOTOCROSS - SUKCESY MŁODEGO SPOROWCA !



W niedzielę 05.04.2009 r., w Radomiu na torze motocrossowym RADOM odbyła się I runda Pucharu Polski w Motocrossie. Przy wspaniałej, wiosennej pogodzie na torze rywalizowało około 170 zawodników z kilkudziesięciu klubów, ścigając się w klasach MX 65, MX 85, MX1 oraz MX2. Miłą niespodzianką sprawił wszystkim nasz zawodnik w klasie MX65, **10-cio letni Gabriel Chętnicki z Zebrzydowic** (który dzień wcześniej tj. 04.04.2009 wygrał także zawody na Słowacji zdobywając Malokarpatski puchar w miejscowości Stupava), zdobywając w tych zawodach najwyższy laur. Spektakularny sukces tego młodego zawodnika reprezentującego klub Jastrząb Lipno, nie przyszedł jednak bez przeszkód. W trakcie pierwszego wyścigu szybko wysunął się na prowadzenie, gdy niespodziewanie na 5 okrążeniu w wyniku wypadku przesunął się na dalszą pozycję. Jednakże szczęście nie opuściło utalentowanego zawodnika. Zdążył nadrobić dystans do rywali i dojechać do mety na drugiej pozycji. W drugim wyścigu potwierdził swoją klasę. Mimo, że na przedostatnim okrążeniu przebił oponę w tylnym kole jego determinacja pozwoliła mu nie dać się wyprzedzić i utrzymać prowadzenie do końca wyścigu. Tak świetny rezultat rokuje kolejne sukcesy w następnych wyścigach młodego zawodnika z Zebrzydowic. Miejmy nadzieję, że dostarczy nam równie silnej dawki emocji w kolejnych zawodach. Będziemy kibicować!

### Wyniki I rundy Pucharu Polski w Motocrossie:

**MX 65:** 1. Gabriel Chętnicki, 2. Kamil Osiełeniec, 3. Dominik Olszowy

**MX 85:** 1. Adam Tomiczek, 2. Leszek Jasiński, 3. Maciej Więckowski

**MX 2:** 1. Tomasz Wysoki, 2. Paweł Szturomski, 3. Sebastian Banas

**MX 1:** 1. Sebastian Krywul, 2. Kamil Walczak, 3. Maciej Strugiński

Szczegółowe wyniki można znaleźć na stronie: [motoresults.pl](http://motoresults.pl)

Foto: Grzegorz Chętnicki



## Piłkarska Liga Gminy Zebrzydowice - maj 2009

### ROZGRYWKI KLASY OKRĘGOWEJ - GKS „MORCINEK”

GKS „Morcinek” Kaczyce - Kuźnia Ustron - 02.05.09 r., godz. 16.00

GKS „Morcinek” Kaczyce - „Pensjonat” Dankowice - 09.05.09 r. godz. 17.00

„Drzewiarz” Jasienica - GKS „Morcinek” Kaczyce - 16.05.09 r. godz. 17.00

GKS „Morcinek” Kaczyce - Podbeskidzie Bielsko-Biala - 23.05.09 r. godz. 17.00

Mieszko Piast Cieszyn - GKS „Morcinek” Kaczyce - 30.05.09 r.

### ROZGRYWKI O MISTRZOSTWO KLASY A

KKS „Spójnia” Zebrzydowice - LKS Ochaby - 02.05.09 r. godz. 16.00

LKS Puńców - KKS „Spójnia” Zebrzydowice - 10.05.09 r. godz. 16.00

KKS „Spójnia” Zebrzydowice - LKS Górki Wielkie - 16.05.09 r. godz. 16.00

LKS Strumiń - KKS „Spójnia” Zebrzydowice - 24.05.09 r. godz. 16.00

KKS „Spójnia” Zebrzydowice - LKS Hażlach - 30.05.09 r. godz. 17.00

LKS Kończyce Małe - LKS Rudnik - 01.05.09 r. godz. 16.00

LKS Hażlach - LKS Kończyce Małe - 10.05.09 r. godz. 16.00

LKS Kończyce Małe - LKS Pruchna - 17.05.09 r. godz. 16.00

KS Nierodzim - LKS Kończyce Małe - 24.05.09 r. godz. 16.00

LKS Kończyce Małe - LKS Kończyce Wielkie - 31.05.09 r. godz. 17.00



### Pracownia Sukien Ślubnych „SZYK”

**Szycie sukien ślubnych i innej odzieży damskiej na zamówienie klienta z materiału wybranego w pracowni lub własnego.**

**Zebrzydowice, tel. (032) 469 28 85**

POŻYCZKA  
GOTÓWKOWA



Na małe  
i duże potrzeby

**PKO BANK POLSKI**  
— 90 lat —

**AGENCJA PKO W ZEBRZYDOWICACH**  
Zebrzydowice, ul. Ks. A. Janusza (obok Kościoła)  
pon.-pt. 8.30-16.30, sobota 8.00-12.00  
tel. 032 4693 188

## MAX POŻYCZKA mini rata

Mamy proste zasady

- pożyczka nawet do 20.000 zł - doskonale warunki
- bez poręczycieli i zaświadczeń
- okres kredytowania aż do 8 lat

Kwota kredytu	96 miesięcy	36 miesięcy	24 miesiące	12 miesięcy
2 000 zł	42 zł	74 zł	102 zł	185 zł
3 000 zł	62 zł	111 zł	152 zł	278 zł
5 000 zł	104 zł	185 zł	254 zł	463 zł
10 000 zł	208 zł	370 zł	508 zł	925 zł
20 000 zł	416 zł	741 zł	1015 zł	1850 zł



Szczegółowa informacja  
kredytowa w agencji PKO

**USŁUGI KSERO**

### Prywatny Gabinet Stomatologiczny

Kończyce Małe  
Wierzbowa 7 (Karolinka)

czynny:  
wtorek, czwartek 17.00-20.00  
sobota 11.00-14.00

lek. stom. Beata Kubecka-Szpigiel  
specjalista stomatologii ogólnej

- Wypełnienia najnowszej generacji
- ◆ stomatologia estetyczna, odbudowa zębów
  - ◆ protezy osiadające, szkieletowe i acetalowe
  - ◆ mosty i korony (mosty bez szlifowania zębów)
  - ◆ piaskowanie i wybielanie zębów

lek. stom. Małgorzata Szpunar  
specjalista chirurgii stomatologicznej

- Pełny zakres chirurgii stomatologicznej
- ◆ bezbolesne usuwanie zębów
  - ◆ chirurgiczne usuwanie zębów zatrzymanych
  - ◆ resekcje
  - ◆ plastyka dziąsła
  - ◆ implantologia

*Serdecznie zapraszamy!*

Rejestracja: 032 469 30 37, 602 501 967

## CENTRUM OGRODNICZO · PASZOWE

ZEBRZYDOWICE, UL. ORZESZKOWEJ 20  
(obok piekarni GS)

**OFERUJE:**

- **NAWOZY SZTUCZNE I NATURALNE**
- **TORF, ZIEMIA KWIATOWA, KORA**
- **NASIONA WARZYW I KWIATÓW, CEBULKI KWIATOWE**
- **ARTYKUŁY OGRODNICZE, NARZĘDZIA OGRODNICZE**
- **KWIATY, KRZEWY OZDOBNE**
- **KOSIARKI SPALINOWE I ELEKTRYCZNE, PIŁY SPALINOWE**
- **PASZE, KONCENTRATY**
- **OTRĘBY, ZBOŻA PASZOWE, DODATKI PASZOWE**
- **KWALIFIKOWANY MATERIAŁ SIEWNY**
- **POKARM DLA PSÓW, KOTÓW, PTAKÓW**

**Centrum otwarte:**

**Od poniedziałku do piątku: 8.00 do 16.00**

**Soboty: od 8.00 do 13.00**

**Tel. 502 6278 33, 601 5291 74**



# EURO-FOLKLOR



01.05 - 04.05.2009 r.

**GALA FINAŁOWA - 08.05.2009 r.**

GMINNY OŚRODEK KULTURY- AMFITEATR , ZEBRZYDOWICE, PL

08 . 05. 2009 GODZ.: 16.00 GALA FINAŁOWA  
XVI MIĘDZYNARODOWEGO  
PRZEGŁĄDU ZESPOŁÓW REGIONALNYCH  
"ZŁOTY KŁOS" EURO-FOLKLOR 2009

Imprezy Towarzyszące  
Od 01.V do 08.V.2009r. X Ogólnopolski Plener Rzeźbiarsko-Malarski.  
08. V. 2009r. godz. 12.00 Wystawa poplenerowa  
Od 01.05 do 03.05.2009r. Od godz. 10.00 przesłuchania konkursowe.  
01. V. 2009 godz. 9.00 Wystawa Kwiatów Zebrzydowice  
03. V 2009 godz: 9:00 Wystawa kwiatów - DOM LUDOWY KACZYCE  
04. V. 2009 Występy polskich zespołów w Czeskim Cieszynie  
od 1 do 3 maja 2009 - Powiatowa Olimpiada Młodzieży w siatkówce plażowej



Projekt ubiega się o dofinansowanie ze środków Unii Europejskiej.



GMINNY OŚRODEK KULTURY W ZEBRZYDOWICACH



# AUTO-SZKOŁA



SZKOLIMY OD 17 LAT - wysoki stopień zdawalności  
organizuje

## KURS KIEROWCÓW KAT. A, B

**TERMIN ROZPOCZĘCIA ZAJĘĆ 11.05.2009 GODZ. 16.00**

**(przyjmujemy zgłoszenia również po rozpoczęciu kursu)**

**W SALI ZEBRAŃ W ZAMKU W ZEBRZYDOWICACH**

**2 DODATKOWE GODZINY JAZDY GRATIS**

**ORAZ PŁYTA CD „NAUKA JAZDY - SYMULATOR”**

W cenie kursu: Teoria 30 godzin, Jazdy 30 godzin, Pierwsza pomoc 4 godziny,

Testy książkowe, Płyta CD - testy egzaminacyjne, Egzaminy wewnętrzne, Podręcznik

Tel. 503 577 705, 502 249 067, <http://www.autoszkola.republika.pl/>

**Możliwość wpłaty w ratach i wykonania badań lekarskich na kursie.**

**Samochody: Fiat Punto, Grande, Motocykl: Suzuki**



**Promocja wiosenna !**



**OŚRODEK SZKOLENIA KIEROWCÓW**

## BARTOSZ

**Zebrzydowice, ul. Dworcowa 13 (przy Dworcu PKP) - biuro 116**

**Czynne od pon. do pt. w godz. 17.00-18.00**

- szkolimy na samochodach FIAT GRANDE PUNTO, które są pojazdami egzaminacyjnymi (również możliwość szkolenia samochodem z automatyczną skrzynią biegów)
- mamy własny plac manewrowy o wymiarach identycznych z placem egzaminacyjnym, • sala wykładowa wyposażona w niezbędne pomoce dydaktyczne, orzeczenie lekarskie na miejscu, • pomoce dydaktyczne: podręczniki, testy egzaminacyjne, płyta z testami GRATIS

**BARTOSZ to firma,  
której możesz zaufać !**



- dogodne - nieoprocentowane raty • dojazd do klienta, bezstresowe nauczanie • jazdy trasami egzaminacyjnymi, • jazdy dodatkowe • bezpłatne ćwiczenia na komputerze - posiadamy program TEST - identyczny jak w ośrodkach egzaminacyjnych wraz z oryginalną klawiaturą i aktualną wersją pytań • organizujemy również kursy indywidualne, weekendowe i ekspresowe

**Uwaga!**

**Wiosenna promocyjna cena kursu!**

**Możliwość odbycia  
kursu  
na samochodzie  
z automatyczną  
skrzynią biegów**



**Rozpoczęcie kursu w każdy czwartek o godz. 18.00**

**50 zł**



**KUPON  
RABATOWY**

Zapisy w biurze  
od poniedziałku do piątku  
w godzinach 17.00 - 18.00  
Zebrzydowice, ul. Dworcowa 13  
(przy dworcu PKP) pok. 116  
[www.naukajazdybartosz.net](http://www.naukajazdybartosz.net)

**Zadzwoń !**

**500 196 102**

**500 196 101**



## II Złot Oddziałów PTTK Województwa Śląskiego



W zebrzydowskim amfiteatrze w upalny sobotni dzień (18 kwietnia br.) zjawili się tłumy turystów, a to za sprawą II Złotu Oddziałów PTTK Województwa Śląskiego - Pierwszy złot odbył się w Pszczynie drugi na terenach przygranicznych w Gminie Zebrzydowice. Złot zorganizowaliśmy tutaj, gdyż chcemy wypromować nasz teren, miejscowość Jastrzębie Zdrój i Gminę Zebrzydowice wśród turystów śląskich. Okazało się to strzałem w przysłowiową dziesiątkę. Zaskoczyła nas grupa, która zwiedziła Jastrzębie, a następnie szlakiem turystycznym przysłała pismo do Zebrzydowic – mówi **Edward Kutyla** - prezes Oddziału Miejskiego PTTK w Jastrzębiu Zdroju.

Zwiedzano Śląsk Cieszyński na różny sposób, pieszo, na rowerze czy autokarem. Tym ostatnim poruszały się już osoby w podeszłym wieku i mające problemy z chodzeniem. Zwiedzano nie tylko Polską część Śląska ale również tą leżącą po drugiej stronie granicy, w Czechach. - Podstawowym celem złotu jest integracja oddziałów PTTK w Województwie Śląskim. Natomiast bardzo zależy nam także na tym, by pokazać jaki Śląsk jest piękny. Co mnie cieszy za sprawą m.in. Urzędu Marszałkowskiego i Śląskiej Organizacji Turystycznej trwa w radiu i telewizji promocja Śląska. Pokazywana jest reszka kraju bogata kultura, tradycje i zabytki całego Województwa. - mówi **Edward Kudelski** – wiceprezes Zarządu Głównego PTTK.

W zlocie wzięło udział ponad 330 osób. Najliczniejsza grupa, która liczyła ponad 90 osób otrzymała pamiątkową statuetkę. Spotkanie uświetlił występ zespołu „Kaczki” działającego przy Gminnym Ośrodku Kultury w Zebrzydowicach - Świetlica Kaczyce.

PL



## II Mini Olimpij w Siatkówce Piłkowej

W dniach 1 – 3 maja 2009 r. odbędzie się „Powiatowa Olimpiada Dzieci i Młodzieży Mini Olimpij 2009 w Siatkówce Piłkowej”. W turnieju rozgrywanym na boisku obok amfiteatru w Zebrzydowicach mogą startować drużyny z Powiatu Cieszyńskiego i gmin ościennych. Impreza dofinansowana jest ze środków budżetowych Starostwa Powiatowego.

1 maja o godz. 11.00 odbędzie się runda eliminacyjna, natomiast 2 maja o godz. 13.00 finał, w którym wystąpią najlepsze drużyny. Dzień później (3 maja) odbędzie się podsumowanie turnieju oraz rozdanie nagród.

W zawodach mogą startować zespoły trzy- oraz dwuosobowe w dwóch kategoriach: kobiet oraz mężczyzn. Rywalizacja będzie się toczyć do 2 wygranych setów (do 11 lub 15 punktów, co uzależnione będzie od ilości drużyn, tie-break odpowiednio do 7 lub 11 pkt.), natomiast system rozgrywania turnieju zostanie ustalony w dniu zawodów (najprawdopodobniej drużyny będą rywalizować w grupach, a najlepsze awansują do kolejnej rundy). Obowiązujące będą podstawowe przepisy piłki siatkowej piłkowej.

Zapisy w Gminnym Centrum Informacji w Zebrzydowicach oraz w dniu zawodów 30 minut przed rozpoczęciem rozgrywek.

## Wiadomości wędkarskie

● Dnia 01-05-2009 nastąpi udostępnienie do wędkowania stawu sekcyjnego Młyńszczok. Bliskie ukończenia są prace remontowe związane z wykonaniem niezbędnych umocnień brzegu. Przeprowadzono wapnowanie dna zbiornika oraz przygotowane zostały tarliska ryb. Obecnie trwa napełnianie stawu wodą.

● Uwaga! Zmiana terminu rozegrania Zawodów Wędkarskich o tytuł Mistrza Koła. Na pierwsze w sezonie zawody zapraszamy wędkarzy dnia 10 maja 2009 (niedziela) o godz. 9.00. Zawody rozegrane zostaną w jednej turze, trwającej 3 godziny. Przypominamy, że zgodnie z regulaminem zawodów zbiórka zawodników ma miejsce półtorej godziny przed startem, a zamknięcie listy startowej i losowanie stanowisk godzinę przed startem.

● Informuje się, że z uwagi na intensywne zarybienie stawu Młyńszczok sandaczem połów ryb drapieżnych metodą spinningową, na "żywcę", martwą rybkę i filet na w/w akwenie dozwolony będzie od dnia 01-06-2009.

● Koło PZW nr 68 w Zebrzydowicach utworzyło własną prezentację internetową w ramach jednolitej platformy dla całej związkowej struktury wędkarskiej w Polsce. Na łamach prezentacji koło upowszechnia swoją działalność na szczeblu lokalnym, okręgowym oraz ogólnopolskim. Serdecznie zapraszamy wszystkich wędkarzy oraz niezrzeszonych sympatyków wędkarstwa do odwiedzenia internetowej witryny naszego koła <http://www.pzw.org.pl/zebrzydowice>. Jednocześnie gorąco zachęcamy naszych wędkarzy do zarejestrowania się na portalu i przesyłanie ciekawych informacji i fotografii na e-mail [pzw68zeby@gmail.com](mailto:pzw68zeby@gmail.com)

v-ce prezes koła A. Piecnicka

## Dopłaty obszarowe - pomoc w wypełnianiu wniosków

Ośrodek Doradztwa Rolniczego w Częstochowie odd. Cieszyn informuje, że udziela pomocy w wypełnianiu wniosków na dopłaty obszarowe codziennie w godz. od 8.00-15.00 w sali sesyjnej Urzędu Gminy Zebrzydowice.

## Konkurs na najładniejszy ogród w gminie - zgłoszenia do 15.05.

- Urząd Gminy Zebrzydowice wraz z Ośrodkiem Doradztwa Rolniczego w Bielsku-Białej organizuje konkurs na „Najładniejszy ogród w gminie”. Zgłoszenia przyjmowane są w terminie do 15.05.2009 r. Druki oraz regulamin znajduje się na stronie internetowej urzędu [www.zebrzydowice.pl](http://www.zebrzydowice.pl) oraz w referacie gospodarki przestrzennej w pokoju nr 51 (2p) tel. 475 51 22.

## AGENCJA UBEZPIECZENIOWA BURYAN ELŻBIETA

Ubezpieczenia z Grupy PZU  
Majątkowe, komunikacyjne OC, AC,  
emerytalne,  
życiowe, fundusze inwestycyjne  
OFE II i III Filar

Zebrzydowice, ks. Janusza 4, I piętro  
(obok sklepu meblowego)  
tel. kom. 506 833 195

# CENTRUM HANDLOWE „GRANICA”

Marklowice Górne, ul. Mickiewicza 15 (obok boiska) zaprasza do sklepów

## SKLEP ODZIEŻOWY

ubrania, marynarki, spodnie, koszule,  
garsonki, żakiety, spodnie, bluzki, kostiumy,  
krawaty, odzież męska i damska,  
odzież młodzieżowa, dżinsy, spódnice,  
koszule, swetry

## SKLEP NR 16

odzież skórzana, skóry baranie,  
wyroby z wełny (pościel, papcie), kołdry i koce

## SKLEP MEBLOWY

meble kuchenne, meble tapicerowane, stoły,  
krzesła, sypialnie, meble młodzieżowe,  
meble na wymiar, dywany

## SKLEP SPOŻYWCZY

nabiał, napoje, słodczyce, ryby, wędliny,  
mięso, drób

## SKLEP Z BIELIZNĄ

bielizna damska, męska, piżamy, koszulki,  
artykuły dziecięce

## SKLEP 101 DROBIAZGÓW

zabawki, kwiaty sztuczne, porcelana,  
znicze, obrazy, ozdoby ogrodowe

## SKLEP Z FIRANAMI

zasłony, firany, pościel, ręczniki, obrusy,  
dywaniki łazienkowe



## Usługi remontowo-budowlane Aleksander Przywara

Świadczenie usług w zakresie:

- ❖ Kafelkowanie
- ❖ Montaż płyt kartonowo-gipsowych (ściany działowe)
- ❖ Gładzie gipsowe
- ❖ Montaż paneli podłogowych i ściennych
- ❖ Montaż sufitów podwieszanych
- ❖ Docieplanie budynków
- ❖ MONTAŻ DRZWI I OKIEN

Kaczyce ul. J. Matejki 8, tel. (032)-469-37-01, 604-516-477

**Gwarantowana wysoka jakość wykonywanych usług !!!**

## Auto-Diagnostyka-Serwis

inż. Waldemar Torbicki

otwarte: pon-pt. 9.00-17.00, sob. 9.00-14.00



*Geometria kół  
Serwis ogumienia  
Regulacja świateł  
Elektromechanika  
Naprawy  
Klimatyzacja - obsługa*

Kończyce Małe

ul. Botaniczna 10a

tel. (032) 469 25 05

tel. kom. 0501 520 144

*Joanna*

**BIURO  
RACHUNKOWE**

Joanna Pala

tel. 0600 445 057

Joanna Nowakowska

tel. 0660 705 367

Czynne: pn.-pt. 17.00-19.00

tel. 032 470 44 14

e-mail: brjoannap@wp.pl

44-335 Jastrzębie Zdrój

ul. Kaszubska 7

43-410 Kończyce Małe

ul. Hallera 18

Oferujemy pełną obsługę  
firm w zakresie:

- Książek przychodów i rozchodów
- Ryczałtów
- Rozliczeń z Urzędem Skarbowym
- Rozliczeń z ZUS-em
- Prowadzenie spraw kadrowo-płacowych.

**Zapraszamy do współpracy!!!  
ODBIÓR DOKUMENTÓW U KLIENTA**

## P.H.U. "EURO-INSTAL"

Kończyce Małe, ul. Wodna 2

tel.: 600-886-537



Świadczy usługi w zakresie:

- ✓ montażu systemów alarmowych, p.poż. oraz kamer przemysłowych
- ✓ montażu domofonów i videodomofonów
- ✓ montażu systemów antenowych TV + SAT
- ✓ montażu centrali telefonicznych
- ✓ montażu i naprawy instalacji elektrycznych
- ✓ pomiarów parametrów inst. elektrycznych



## OBWIESZCZENIE WOJEWODY ŚLĄSKIEGO Z DNIA 17.03.2009 O KWALIFIKACJI WOJSKOWEJ W 2009 ROKU

Na podstawie art.32 ust.1, ust.2, ust.3, art.35 ust.1 ustawy z dnia 21 listopada 1967 roku o powszechnym obowiązku obrony Rzeczypospolitej Polskiej (tekst jedn. Dz. U. z 2004r. Nr 241 poz.2416 z późn. zm.) § 2 rozporządzenia Ministrów Spraw Wewnętrznych i Administracji oraz Obrony Narodowej z dnia 22 grudnia 2005r. w sprawie przygotowania i przeprowadzenia poboru (Dz. U. z 2006r. Nr 1 poz. 7 z późn. zm.) oraz § 1, § 2, § 3, § 4 i § 5 rozporządzenia Ministrów Spraw Wewnętrznych i Administracji oraz Obrony Narodowej z dnia 23 lutego 2009 r. w sprawie przeprowadzenia kwalifikacji wojskowej w 2009 roku (Dz. U. Nr 33 poz.263) informuje się co następuje:

**1. W okresie od dnia 1 kwietnia do dnia 30 czerwca 2009 roku** przeprowadzona zostanie na terenie województwa śląskiego kwalifikacja wojskowa.

**2. Do kwalifikacji wojskowej w miejscu i terminie określonym w pkt. 3 wzywa się mężczyźni:** a) urodzonych w 1990 roku, b) urodzonych w latach 1985-1989, którzy nie posiadają określonej zdolności do czynnej służby wojskowej, c) urodzonych w latach 1989 i latach wcześniejszych którzy:

- ze względu na stan zdrowia zostali uznani za czasowo niezdolnych do odbycia czynnej służby wojskowej, jeżeli okres tej niezdolności upływa przed zakończeniem kwalifikacji wojskowej,

- zostali uznani ze względu na stan zdrowia za zdolnych do czynnej służby wojskowej i złożyli, w trybie art.28 ust.4b ustawy z dnia 21 listopada 1967r. o powszechnym obowiązku obrony RP, wnioski o zmianę kategorii zdolności do czynnej służby wojskowej, jeśli nie zostali przeniesieni do rezerwy.

**2.1. Do kwalifikacji wojskowej wzywa się także kobiety:** a) urodzone w latach 1981 – 1990 posiadające kwalifikację przydatne do czynnej służby wojskowej oraz kobiety pobierające naukę w celu uzyskania tych kwalifikacji, które w roku szkolnym lub akademickim 2008/2009 kończą naukę w szkołach medycznych i weterynaryjnych oraz na kierunkach psychologicznych albo będące studentkami lub absolwentkami tych szkół lub kierunków; b) posiadające zgodę rektora wyższej szkoły morskiej na odbywanie zajęć wojskowych w tej szkole jeżeli wystąpią z wnioskiem o skierowanie ich do powiatowej komisji lekarskiej.

- o których mowa w § 2 rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 16 maja 2006r. w sprawie poddania kobiet obowiązkowi stawienia się do poboru (Dz. U. Nr 95 poz. 660).

**2.2. Do stawienia się do kwalifikacji wojskowej wzywa się również osoby, które ukończyły 18 lat życia i zgłosiły się ochotniczo do pełnienia służby wojskowej, jeśli nie posiadają określonej zdolności do czynnej służby wojskowej.**

**3. Kwalifikacja wojskowa dla osób wymienionych w pkt. 2** zamieszkałych stale lub przebywających czasowo ponad 3 miesiące na terenie miasta Bytom – przeprowadzona zostanie w Bytomiu przy ul. Smoleńca 35 w okresie od dnia **14 kwietnia do dnia 4 czerwca 2009r.**, od poniedziałku do piątku w godzinach od 11<sup>30</sup> do 17<sup>30</sup>.

**4. Osoba stawiająca się do kwalifikacji wojskowej po raz pierwszy** przedstawia: a) wójtowi lub burmistrzowi (prezydentowi miasta) dowód osobisty lub inny dokument pozwalający na ustalenie tożsamości, b) powiatowej komisji lekarskiej – posiadane dokumenty dotyczące stanu zdrowia, c) wojskowemu komendantowi uzupełnień – potwierdzenie zgłoszenia się do rejestracji, aktualną fotografię o wymiarach 3 x 4 cm bez nakrycia głowy oraz dokumenty stwierdzające poziom wykształcenia lub pobieranie nauki.

**5. Osoba stawiająca się do kwalifikacji wojskowej kolejny raz** przedstawia: a) wójtowi lub burmistrzowi (prezydentowi miasta) dowód osobisty lub inny dokument pozwalający na ustalenie tożsamości, b) powiatowej komisji lekarskiej – dokumenty lekarskie dotyczące zmian w stanie zdrowia w tym wyniki badań specjalistycznych przeprowadzonych w okresie od ostatniego poboru, c) wojskowemu komendantowi uzupełnień – wojskowy dokument osobisty.

**6. Obwieszczenie niniejsze stanowi wezwanie do kwalifikacji wojskowej dla osób wymienionych w pkt.2. Nieotrzymanie wezwania imiennego nie zwalnia osoby** podlegającej kwalifikacji wojskowej od obowiązku stawienia się w terminie i miejscu wskazanym w obwieszczeniu.

**7. Osoba podlegająca kwalifikacji wojskowej, która z ważnych przyczyn nie może stawić się do kwalifikacji wojskowej w wyznaczonym terminie i miejscu, obowiązana jest** zawiadomić o tym wójta lub burmistrza (prezydenta miasta), właściwego ze względu na miejsce pobytu stałego lub czasowego trwającego ponad 3 miesiące, **najpóźniej w dniu**, w którym była obowiązana stawić się do kwalifikacji wojskowej, dołączając jednocześnie dokumenty potwierdzające przyczyny niestawienia się. Po ustaniu przyczyn niestawienia osoba podlegająca kwalifikacji wojskowej powinna **niezwłocznie** zgłosić się do właściwego wójta lub burmistrza (prezydenta miasta), który wyznacza jej termin i miejsce stawienia się do kwalifikacji wojskowej.

**8. Osoby podlegające kwalifikacji wojskowej, o których mowa w art.26 ust.1c ustawy z dnia 21 listopada 1967 roku o powszechnym obowiązku obrony Rzeczypospolitej Polskiej, mogą spełnić obowiązek stawienia się do kwalifikacji wojskowej za pośrednictwem** upoważnionej osoby, która przedstawia komisji lekarskiej wypis z treści orzeczenia stwierdzającego niezdolność do pracy lub stopień niepełnosprawności tej osoby.

**9. Osoby podlegające kwalifikacji wojskowej, które po rozpoczęciu kwalifikacji wojskowej na danym terenie zamierzają zmienić miejsce pobytu stałego lub czasowego trwającego do trzech miesięcy, stawiają się do kwalifikacji wojskowej przed opuszczeniem miejsca dotychczasowego pobytu.**

**10. W razie niestawienia się osoby do kwalifikacji wojskowej bez uzasadnionej przyczyny, wójt lub burmistrz (prezydent miasta) nałoży na nią grzywnę w celu przymuszenia albo zarządzi przymusowe doprowadzenie przez Policję do kwalifikacji wojskowej** zgodnie z art. 32 ust. 10 ustawy z dnia 21 listopada 1967 roku o powszechnym obowiązku obrony Rzeczypospolitej Polskiej (tekst jedn. Dz. U. z 2004r. Nr 241 poz. 2416 z późn. zmianami).

**11. Niestawienie się do kwalifikacji wojskowej przed wójtem lub burmistrzem (prezydentem miasta) przed właściwą komisją lekarską lub wojskowym komendantem uzupełnień w określonym terminie i miejscu lub odmowa poddania się badaniom lekarskim albo nie przedstawienie dokumentów, których przedstawienie zostało nakazane, podlega grzywnie albo karze ograniczenia wolności (art. 224 cytowanej wyżej ustawy).**

WOJEWODA ŚLĄSKI (-) *Zygmunt Łukaszczyk*

**Uwaga! Dla mieszkańców Zebrzydowic kwalifikacja wojskowa zostanie przeprowadzona od 27 do 29 maja br. w Sta-rostwie Powiatowym w Cieszynie przy ul. Bobreckiej (obok Kauflandu).**

## UTRACIŁEŚ DOKUMENTY? NIE RYZYKUJ! ZASTRZEŻ JE W BANKU!

### Co robić przypadku utraty dokumentów?

1. Powiadomić Policję (gdy utrata nastąpiła poprzez kradzież).
2. Natychmiast zastrzec w Systemie DZ.
3. Wyrobić nowy dokument.

### Gdzie zastrzegać?

1. W każdej placówce swojego Banku (w Systemie DZ uczestniczą prawie wszystkie Banki w Polsce).
2. Jeżeli ktoś nie ma rachunku bankowego, powinien zastrzec dokumenty w Banku przyjmującym zastrzeżenia od wszystkich osób (lista na stronie internetowej [www.dokumentyzastrzezone.pl](http://www.dokumentyzastrzezone.pl))

### Jakie dokumenty należy zastrzegać?

Najważniejsze są: dowód osobisty (też tymczasowy), paszport, prawo jazdy, karta stałego pobytu, książeczka wojskowa i marynarska, dowód rejestracyjny oraz karta płatnicza.

### Dlaczego należy zastrzec utracone dokumenty?

Dziennie dokonuje się milionów operacji: m. in. wpłaty i wypłaty pieniędzy z kont bankowych, przelewy, zakładanie rachunków, umowy o kredyt, pożyczkę czy wynajem. Wtedy potwierdzana jest tożsamość Klienta. Dziennie notuje się nawet kilkadziesiąt prób posłużenia się cudzym lub podrobionym dokumentem, m. in. do:

- wyludzenia pożyczki,
- wynajęcia mieszkania lub pokoju hotelowego w celu kradzieży wyposażenia czy unikania opłat,
- kradzieży wypożyczonego samochodu lub innych przedmiotów,
- zakładania fikcyjnych firm, aby wyludzić kredyt, zwrot podatków.

### Jak działa System DOKUMENTY ZASTRZEŻONE?

Zastrzeżenia przyjmowane są w tysiącach placówek bankowych. Informacja pojawia się w Systemie w czasie niemal rzeczywistym umożliwiając wyeliminowanie dokumentu z obrotu. Informacje są przekazywane wszystkim Uczestnikom Systemu. Korzystają z niego np. banki, operatorzy telefonii komórkowych, Poczta Polska. Dokumenty mogą sprawdzać m. in.: notariusze, hotele, wypożyczalnie, agenci rozliczeniowi, pośrednicy finansowi, agencje pośrednictwa sprzedaży i wynajmu mieszkań i innych nieruchomości.

Zakład Energetyczny informuje

VATTENFALL



### Numer telefonu Pogotowia Energetycznego Vattenfall

W przypadku wszelkich nieprawidłowości dotyczących naszych urządzeń elektroenergetycznych oraz przerw w dostawie prądu, PROSIMY DZWONIĆ: **032 303 0991\*** (\* koszt zgodny z taryfą operatora usług telekomunikacyjnych). UWAGA: w budynkach wielorodzinnych, pierwsze zgłoszenie należy wykonać do administratora obiektu, aby wyeliminować uszkodzenia wewnętrzne.



### OSP - Zaproszenie na pokaz

W dniu 12.05.2009 roku o godz. 10.00 w OSP Zebrzydowice firma Inter GLOBAL Spółka z o.o. w Rybarzowicach przeprowadzi pokaz sprzętu ratowniczego (poduszki uszczelniające) mające zastosowanie w ratownictwie chemicznym i drogowym.

Zapraszamy wszystkich mieszkańców na pokaz!

### NOWO OTWARTY SKLEP w Zebrzydowicach, ul. Kochanowskiego

u P. Walicy koło przedszkola  
zaprasza na zakupy

### ODZIEŻY DAMSKO-MĘSKIEJ RÓŻNEGO RODZAJU

Sklep otwarty  
od poniedziałku do piątku od godz. 8.00 do 16.00  
w soboty od godz. 8.00 do 13.00.  
Zapraszamy!

## FIRMA HANDLOWA „ZBYNIO”

**ZAPRASZA DO SKUPU ZŁOMU  
STALOWEGO I KOLOROWEGO  
MIESZCZĄCEGO SIĘ  
NA TERENIE MAGAZYNÓW  
G.S. ZEBRZYDOWICE  
(ZJAZD DROGĄ PRZY SZKOLE PROSTO NA  
PLAC - OBOK PUNKTU SPRZEDAŻY ZBOŻA)**



Przy braku transportu  
oferujemy odbiór złomu  
własnym samochodem.

**GWARANTUJEMY  
UCZCIWOŚĆ  
I NAJWYŻSZE CENY!!!  
SPRAWDŹ NAS!  
TELEFON 0502 163 094**

## FIRMA HANDLOWA „ZBYNIO”

**SKUP SZKŁA  
(BEZ SZYB - MOŻE BYĆ ZANIE-  
CZYSZCZONE Z ETYKIETAMI,  
OBRACZKAMI ITP.)**

**SKUPUJEMY SZKŁO OPAKOWANIOWE**

**MAKULATURY  
I TWORZYW  
SZTUCZNYCH**

OKREŚLONE RODZAJE - NP. SKRZYNKI  
PO NAPOJACH, CZYSTA FOLIA, MEBLE OGRODOWE  
- W RAZIE WĄTPLIWOŚCI PROSIMY DZWONIĆ

**MAGAZYNY GS ZEBRZYDOWICE**

**DOBRE CENY - CIĄGŁY ODBIÓR**

**TELEFON: 0502 163 094**

**SERWIS PARTNERSKI**



**PSO**

POLSKIE SKŁADY OPONIARSKIE Sp. z o.o.

**PIERCHAŁA & KOŁONDRA**

**FOLGUM**

**43-417 KACZYCE  
ul. KONOPNICKIEJ 10  
Tel. - 032 469 37 97**

**43-440 PRUCHNA  
ul. KATOWICKA 111  
Tel. - 0502 081 365**

**folgum@poczta.onet.pl  
www.folgum.pso.pl**

### **NOWOŚĆ! Elektroniczna geometria kół SERWIS OGUMIENIA**

- KLOCKI HAMULCOWE • **POMPOWANIE KÓŁ GAZEM**
- AMORTYZATORY • BAGAŻNIKI • TŁUMIKI • HAKI HOŁOWNICZE
- OLEJE Z BECZKI • FILTRY • WYMIANA GRATIS !!!
- **MECHANIKA POJAZDOWA**
- **AKCESORIA SAMOCHODOWE**
- PASKI KLINOWE I ROZRZĄDU • LAMPY • ŚWIECE
- ELEM. BLACHARSKIE • ELEM. ZAWIESZENIA
- KOSMETYKI SAMOCHODOWE I WIELE INNYCH



**• FACHOWA SZYBKA OBSŁUGA • SERDECZNIE ZAPRASZAMY**



## INWESTYCJE GMINNE

### • Budowa sali gimnastycznej w Kończycach Małych.

Trwają również roboty związane z budową sali gimnastycznej. Na dzień dzisiejszy wykonano ściany parteru do poziomu więźb. Przeprowadzono roboty demontażowe w istniejącej sali gimnastycznej, która w nowym kształcie będzie pełniła funkcję zaplecza sportowego.

### • Przebudowa skrzyżowania w Kończycach Małych.

Trwa przebudowa skrzyżowania dróg DW 937 (ul. Jgiellońska) z 2627S (ul. Korczaka) w Kończycach Małych (przy Stacji Słownaft). Zakres prac obejmuje poszerzenie skrzyżowania poprzez wykonanie dodatkowych pasów ruchu (lewo i prawoskrętu). Wykonawcą robót jest Rybnickie Przedsiębiorstwo Budownictwa Drogowego SA, natomiast inwestorem Śląski Urząd Marszałkowski. Planowane zakończenie prac to koniec czerwca br. a koszt to 1.608 tys. zł.

Śląski Zamek Sztuki i Przedsiębiorczości zaprasza

## DOFINANSOWANIA DLA FIRM

Zapraszamy na bezpłatne spotkanie informacyjno-doradcze poświęcone dofinansowaniu projektów dla firm w ramach RPO 2007-2013, w dniu 6 maja 2009 r., od 13.00 do 14.30 w Oranżerii Cieszyńskiego Zamku.

W programie informacje na temat 1.2.3 Innowacje w Mikroprzedsiębiorstwach i MŚP. Wspierane będą projekty wdrażające nowe technologie i produkty innowacyjne. Więcej informacji:

Dział Przedsiębiorczości - tel. 033 851 08 21 w. 22; [www.zamekcieszyn.pl](http://www.zamekcieszyn.pl)

## Pozdrowienia z Gródka

Poniżej publikujemy podziękowania za przekazane dary, jakie otrzymaliśmy od naszych rodaków z Gródka Jagiellońskiego.

Pragnę z całego serca pozdrowić Pana Wójta i cały Zespół Pana pomocników, a także wszystkich, kto dokładał się do tej akcji dla Polskich dzieci w Parafii rzymskokatolickiej w Gródku Jagiellońskim.

Uprzejmie dziękuję w imieniu parafian i ich dzieci z Gródka, Lubienia i Komarna za przekazane za pośrednictwem Pana Konsula Jerzego Hermy książki, zeszyty, pisaki, kredki, ołówki, długopisy i inne przybory dla dzieci naszej sobotnio-niedzielnej szkoły. Wielkie Bóg zapłać.

Pragniemy zapewnić o naszej stałej modlitwie w intencji naszych dobrodziejów. W każdą pierwszą sobotę miesiąca jest odprawiana Msza św. w intencji dobroczyńców w Kościele pw. Podwyższenia Krzyża Świętego w Gródku Jagiellońskim.

Mamy nadzieję na dalszą współpracę.

Na zbliżające się Święta Zmartwychwstania Pańskiego pragnę złożyć życzenia zdrowia, wielkiej nadziei i wiary w Jezusa Chrystusa, który jest dla nas prawdą, którą potrzeba odnaleźć, drogą, której trzeba się trzymać i żyć, które się nie skończy.

Z wielką wdzięcznością i modlitwą  
ks. dr Michał Bajcar, proboszcz

## TERMINARZ PRZEPROWADZENIA ZBIÓREK SEGREGACYJNYCH NA 2009 r.

**SOŁECTWA MARKLOWICE GÓRNE, ZEBRZYDOWICE GÓRNE** - Ostatni roboczy poniedziałek miesiąca : 25 maja, 29 czerwca, 27 lipca, 31 sierpnia, 28 września, 26 października, 30 listopada, 28 grudnia.

**Sołectwo Zebrzydowice Dolne** - Ostatnia robocza środa miesiąca : 27 maja, 24 czerwca, 29 lipca, 26 sierpnia, 30 września, 28 października, 25 listopada, 30 grudnia

**Sołectwo Kończyce Małe, Kaczyce** - Ostatni roboczy piątek miesiąca : 29 maja, 26 czerwca, 31 lipca, 28 sierpnia, 25 września, 30 października, 27 listopada, 28 grudnia.

## ZBIÓRKA ODPADÓW ELEKTRYCZNYCH I ELEKTRONICZNYCH W 2009r.

Wójt Gminy Zebrzydowice informuje, że mieszkańcy naszej Gminy posiadający umowę na odbiór odpadów komunalnych z posesji mają możliwość bezpłatnego przekazania sprzętu elektrycznego i elektronicznego do utylizacji pod następującymi warunkami : sprzęt należy dostarczyć osobiście do UG Zebrzydowice po uzgodnieniu terminu z Inspektorem ds. komunalnych K. Herman tel. kom. 660 549 336 ; 032 4755151; sprzęt będzie odbierany w czasie pracy UG Zebrzydowice; warunkiem odbioru sprzętu jest jego kompletność zewnętrzna (sprzęt zdekompletowany nie będzie odbierany).

### Wykaz podmiotów posiadających zezwolenia na odbieranie odpadów komunalnych od właścicieli nieruchomości z terenu Gminy Zebrzydowice w systemie podstawowym

(obowiązkowy wywóz odpadów komunalnych z posesji 1 raz w miesiącu)

1. **P.P.U.H „Komunalnik”** Jastrzębie Zdrój ul. Kolejowa 30, 44-338 Jastrzębie Zdrój - Tel. 0(32) 476-26-28.
2. **PTS „TRANSGOR”** Kaczyce ul. Stalmacha 43-417 Kaczyce Tel. 0(32) 474-07-53
3. **Firma „NAPRZÓD”** Sp. z o.o Rydułtowy ul. Raciborska 144 b, Tel. 0(32) 457-65-53.
4. **Firma „GLOBAL SERVICES USŁUGI EKOLOGICZNE”** Spółka z o.o 40-956 Katowice ul. Graniczna 29, Tel. 0(32) 472-05-67. Brak oferty
5. **Firma „EKOM”** Przedsiębiorstwo Usługowo-Handlowe Janota Dądzisław 43-246 Zabłocie ul. Tulipanów 3 TEL. 0(33) 855-80-79.
6. **Przedsiębiorstwo Usług Komunalnych Sp.z.o.o** 41-700 Ruda Śląska, ul. Kokotek 33, Tel. 032 248 10 81 do 83 Oddział Jastrzębie 032 476 - 47- 44.
7. **PUK Emil Janota** Zabłocie 43-246 Zabłocie ul. Bielska 60 tel.601 525 374 (zezwolenie ograniczone tylko do terenów PKP)

### Wykaz podmiotów posiadających zezwolenia na odbieranie odpadów komunalnych

(nieczystości ciekłe) od właścicieli nieruchomości z terenu Gminy Zebrzydowice (wg. potrzeb)

1. Zakład Komunalny Emil Janota Zabłocie ul. Bielska 60, 43-246 Strumień, Tel. 601-525-374.
2. Spółdzielnia Kółek Rolniczych Zebrzydowice ul. Jagiellońska 25, 43-410 Zebrzydowice, Tel. 0(32) 469-35-67.
3. P.P.U.H „AGROSPED” 43-410 Zebrzydowice ul. Dworcowa 14, Tel.0(32) 469-34-56.
4. Jastrzębski Zakład Wodociągów i Kanalizacji S.A., 44-335 Jastrzębie Zdrój ul. Podhalańska 7 0(32) 478-77-77

## V PIKNIK HISTORYCZNO-WOJSKOWY



Wójt Gminy Hażlach, Gminny Ośrodek Kultury w Hażlachu i Stowarzyszenie Historyczno-Rekonstrukcyjne „Śląsk Cieszyński” zapraszają na **V Piknik Historyczno-Wojskowy w Hażlachu w dniach 26 – 28 czerwca 2009 roku**. Impreza będzie się

odbywać na placu naprzeciwko Domu Ludowego przy ulicy Głównej. Podobnie jak w poprzednich latach w programie: pokazy pojazdów wojskowych: motocykli, samochodów, pojazdów kołowych i gąsienicowych, rekonstrukcje potyczek z okresu II wojny światowej, parada pojazdów do polskiego i czeskiego Cieszyńska. Będą także stoiska z militariami, obficie zaopatrzone zaplecze gastronomiczne, a wieczorem festyn i zabawy muzyczne. Pełny program V Pikniku w Hażlachu podamy w następnym numerze „Wiadomości z nad Piotrówką”.

## SZCZEPIENIE LISÓW - Rusza wiosenna akcja szczepienia lisów. W okresie pomiędzy 1 maja, a 15 maja 2009 roku na terenie całego województwa śląskiego prowadzona będzie akcja wykładania z samolotów szczepionki dla lisów.



Szczepionka zostanie wyłożona z wysokości około 200 metrów, na obszarze ponad 10 tys. km². powierzchni zielonych, średnio 20 dawek szczepionki na 1 km². W sumie na terenie całego województwa śląskiego zostanie wyłożonych 202610 dawek szczepionki. Szczepionka zatopiona jest w przynęcie w postaci małych brunatnych kostek o zapachu mocno zepsutej ryby. Zapach ten lisy wyczuwają z odległości ok. 800 metrów. Szczepionki zostaną wyłożone nie tylko w lasach, ale i na pozostałych terenach zielonych np. na polach, łąkach, w ogródkach działkowych, a nawet w parkach. Śląski Wojewódzki Lekarz Weterynarii apeluje do mieszkańców województwa o nie podnoszenie szczepionek z ziemi. Lisy wyczuwając zapach człowieka nie zjedzą już takiej kostki. Jednocześnie przypominamy, że przez dwa tygodnie po przeprowadzeniu akcji nie wolno wyprowadzać zwierząt domowych na tereny nie zabudowane.

# BETEX S.A.

HURTOWA I DETALICZNA SPRZEDAŻ MATERIAŁÓW BUDOWLANYCH

www.betex.pl

**ZAPRAWA CIEPŁOCHRONNA DO POROTHERMU  
I BETONU KOMÓRKOWEGO**

**SUPER  
CENY !!!**

**17,30 zł/worek 25 kg  
BLACHODACHÓWKA**

/ Halny-Alcelor /  
**24,90 zł/m<sup>2</sup>**

PLYTA GIPSOWA, GAZOBETON, POROTHERM, WEŁNA MEGAROCK, CEGŁA KLINKIEROWA  
CHEMIA BUDOWLANA, ATLAS, CERESIT, MAPEI, KABE, CERSANIT

**!!! PROMOCJA !!!\***

**Sprzedajemy bez VATu !!!**

**Produkty firmy AUBUD**  
WYROBY BETONOWE

- **NOSTALIT**  
- **HOLLAND**  
- **BEHATON**



\* Promocja obowiązuje przy zakupie minimum 50m<sup>2</sup>

W ofercie posiadamy kostkę granitową w atrakcyjnych cenach !!!

**kom. 0 668 228 293**

mieszalnia



**farby  
tynki  
ocieplenia**



**kom. 0 664 902 541**

**Magazyny:**

Cieszyn, ul. Stawowa 42, tel. 033 857 94 60

Wisła, ul. Jawornik 6, tel. 033 855 16 18

Górki Wielkie, ul. Bielska 8, tel. 033 853 95 12

Jasienica, ul. Strumieńska 829, tel. 033 815 39 63

Skoczów, Międzywiec 34, tel. 033 853 13 18

**CENTRUM**  
cyfrowa drukarnia **REKLAMY**

www. *Qart* .pl

drukujemy **DUŻY FORMAT**  
**tel. 0 33 857 94 67**



## Co nowego w Zespole Szkół w Zebrzydowicach?

1. Informujemy, iż uczeń naszego gimnazjum – **Patryk Górczyński** został laureatem konkursu z języka francuskiego, który odbył się 9 marca w Bielsku-Białej. Patryk jest uczniem klasy II, a opiekę nad nim sprawuje mgr Beata Hanzlik. Gratulujemy tak wielkiego sukcesu!

2. Natomiast 20 marca uczniowie naszej szkoły: Weronika Stokłosa, Joanna Franek i Tomasz Staniek wzięli udział w **II Powiatowym Konkursie „Zadbaj o swoje zdrowie”**, który odbył się w Gimnazjum w Mnichu. Z przyjemnością informujemy, iż Weronika Stokłosa otrzymała wyróżnienie. Opiekunem uczniów była mgr Iwona Wyka.

3. 22 marca obchodziliśmy **Światowy Dzień Wody**, który został ustanowiony w 1992 r. przez Zgromadzenie Ogólne ONZ w czasie konferencji w Rio de Janeiro. Obchody tego dnia, mają na celu, uświadomienie ludziom, iż należy prawidłowo prowadzić gospodarkę wodną, by nie marnować wody, ponieważ ponad miliard ludzi na świecie cierpi z powodu jej braku. Nasza szkoła również włączyła się w obchody święta wody i z tej okazji 23 marca odbył się konkurs dla klas II pt. „Woda źródłem życia”, podczas przerwy rozdane zostały ulotki informacyjne, a klasy I z tej okazji przygotowały plakaty. 31 marca zwycięzcy konkursu i uczniowie klasy I odwiedzili Centrum Edukacji Ekologicznej przy O.S. Ruptawa. Święto wody na terenie szkoły zorganizowały panie Iwona Buława i Lucyna Lasok-Zarzecka.

4. 1 kwietnia odbyła się **V Giełda Edukacyjna Szkół Ponadgimnazjalnych**, zorganizowana przez p. Ilonę Szatanik oraz p. Ewelinę Piątek. Szkoły miały okazję przedstawić swoją ofertę edukacyjną, a uczniowie wraz z rodzicami mogli zastanowić się nad wyborem szkoły oraz wyborem ścieżki kariery edukacyjnej.

5. W dniach 23 -27 marca odbywały się w naszej szkole **warsztaty drukarskie**, dzięki którym gimnazjaliści poznali historię druku oraz mieli okazję przenieść się w czasie do zakładu zecerskiego, mogli też samodzielnie wykonać prace techniką druku. W tej żywej lekcji historii mogliśmy uczestniczyć dzięki staraniom pań z biblioteki: p. U. Czauderny oraz p. K. Knyps-Koryckiej.

6. 3 kwietnia w ramach realizacji programu Comenius „Uczenie się przez całe życie” odbył się **konkurs na najlepszą współczesną interpretację polskiej baśni lub legendy**. W związku z tym klasy przedstawiły mini-dramy, nawiązujące m.in. do takich legend jak „Legenda o Smoku Wawelskim” (I miejsce dla klasy IIa oraz IIIc) czy „Cieszyńskie” oraz wielu innych. Konkurs poprzedził „tydzień z Comeniusem”, podczas którego nauczyciele w czasie zajęć lekcyjnych, przybliżali temat projektu „Korzenie europejskiej tożsamości w legendach, podaniach i bajkach”.

7. **IX Powiatowy Konkurs Recytatorski „Poezja i Proza w języku Shakespeare’a”** - W dniach 7 i 8 kwietnia bieżącego roku, w Zespole Szkół w Zebrzydowicach odbyła się kolejna edycja konkursu recytatorskiego. W pierwszym dniu wzięli w nim udział uczniowie szkół podstawowych z Cieszyna, Mnicha, Cisownicy, Ustronia, Wisły, Koniakowa, Kaczyc, Zebrzydowic, a także Jastrzębia Zdroju. Jury w składzie Andrzej Pasterny, Renata Adamczuk, Aldona Kopiec oceniła wartość artystyczną występu, kulturę słowa, interpretację, dobór repertuaru oraz ogólny wyraz artystyczny prezentacji. W kolejnym dniu konkursu ocenie zostały poddane prezentacje uczniów szkół gimnazjalnych i ponadgimnazjalnych z: Cieszyna, Rybnika, Jastrzębia, Dragomyśla, Wisły, Ustronia, Strumienia, Kaczyc i Zebrzydowic. Jury pracowało w składzie: Andrzej Pasterny, Aleksander Gomola, Aldona Kopiec.

A tak przedstawiają się wyniki konkursu:

**kategoria - szkoły podstawowe, 07.04.09:** I miejsce: Radosław Sobczyk – SP nr 4, Wisła, opiekun - p. Izabela Leśniewska, I miejsce: Justyna Kondziółka - SP, Zebrzydowice, opiekun - p. Barbara Foltyn, II miejsce: Kinga Nikonowicz - SP Towarzystwa Ewangelickiego, Cieszyn, opiekun - p. Joanna Karwot, III miejsce: Sara Wrzecionko - SP nr 2, Wisła, opiekun - Marta Procer.

**wyróżnienia:** Bartosz Górecki - SP, Mnich, opiekun - p. Wiesława Strzagała, Justyna Czyż - SP nr 5, Wisła, opiekun - p. Iwona Cieślak-Bury, Daria Piątkowska - SP, Kaczyc, opiekun - p. Edyta Piekar.

**kategoria - gimnazja, 08.04.09:** I miejsce: Filip Janik - Gimnazjum Dwujęzyczne nr 17, Rybnik, opiekun - p. Ewa Gatnar, II miejsce: Anna Jonderko-Gimnazjum Dwujęzyczne nr 17, Rybnik, opiekun - p. Ewa Gatnar, II miejsce: Justyna Warmuzińska - Gimnazjum nr 1, Ustroń, opiekun - p. Monika Gawlas, III miejsce: Ewelina Kubica – Gimnazjum Kaczyc, opiekun - p. Edyta Piekar, III miejsce: Alina Madura - Gimnazjum nr 2, Ustroń, opiekun - p. Anna Hanzlik.

**Wyróżnienia:** Alicja Balzam - Gimnazjum, Zebrzydowice, opiekun - p. Katarzyna Kondziółka, Aneta Kuś - Gimnazjum Kaczyc, opiekun - p. Magdalena Czyż, Anna Gomola - Gimnazjum nr 1 Cieszyn, opiekun - p. Elżbieta Cieślak,

**kategoria: szkoły ponadgimnazjalne, 08.04.09:** I miejsce: Daria Polek - Zespół Szkół nr 3, Jastrzębie Zdr., opiekun - p. Agnieszka Karwath, I miejsce: Zuzanna Oniszczyk, I LO, Rybnik, opiekun - p. Ewelina Granieczny, II miejsce: Michalina Kowol, I LO, Rybnik, opiekun - p. Ewelina Granieczny, II miejsce: Olga Piątkowska, LO im A. Osuchowskiego, Cieszyn, opiekun - p. Tadeusz Toman, III miejsce: Michał Madzia, Zespół Szkół nr 9 Wisła, opiekun - p. Barbara Szalbot, III miejsce: Ewelina Klon, I LO, Rybnik, opiekun - p. Grażyna Kostyrka-Kuska.

Wszyscy laureaci będą reprezentować nasz region na etapie wojewódzkim, który odbędzie się w Zabrzu, w terminie majowym.

Ponadto odbyło się, jak co roku, głosowanie publiczności na najlepszą ich zdaniem prezentację. Laureatem na poziomie szkół podstawowych został Radosław Sobczyk z SP nr 4 z Wisły oraz w gimnazjach Martin Grzybek z Gimnazjum nr 1 w Cieszynie.

Honorowy Patronat nad imprezą objął Wójt Gminy Zebrzydowice, pan Andrzej Kondziółka, a Patronat Medialny przyjął portal Śląska Cieszyńskiego OX.PL

W gronie sponsorów znaleźli się: Starostwo Powiatowe w Cieszynie, radna powiatu cieszyńskiego, pani Czesława Haczek, Wydawnictwo Oxford University Press, Wydawnictwa Szkolne PWN, Księgarnia Językowa: „Szawal”, w Jastrzębiu Zdroju oraz PPH ALAN, Beskid Plus, Biuro HIT, cukiernia „Olanda”, piekarnia Zebrzydowice, P.H. AN-MAR, kwiaciarnia „Piłśniak”, „Igłokrak”, Haga Plus, ZM. Godów oraz firma handlowa Wojciech Ługowski.

**Dyrekcja Zespołu Szkół w Zebrzydowicach wraz z organizatorem Katarzyną Kondziółką dziękują wszystkim za udział w konkursie oraz współudział w popularyzacji konkursu. Zapraszamy wszystkich do udziału w X Jubileuszowym Konkursie „Poezja i Proza w języku Shakespeare’a” w 2010 roku!**

## SZKOŁA PODSTAWOWA W KOŃCZCACH MAŁYCH INFORMUJE

1. W powiatowym konkursie rysunkowym pt. „**Bądź widoczny na drodze**” zorganizowanym przez Sekcję Ruchu Drogowego Komendy Powiatowej Policji w Cieszynie **V miejsce** zajęła uczennica klasy IV **Dorota Tomica**.

2. W międzynarodowym konkursie plastycznym pt. „**Mieszkam w Beskidach**” zorganizowanym przez GOK w Świnnej wśród uczestników z powiatu cieszyńskiego **III miejsce** zdobyła uczennica klasy IV **Natasza Wawrzyczek** za pracę pt. „**Prowde ptoszek godo**”, a na **IV miejscu** znalazła się uczennica SP w Zebrzydowicach **Nikoleta Saluk** z klasy V za pracę pt. „**Strach beskidzki**”.

Serdecznie gratulujemy! Opiekunką uczennic była Pani mgr Jadwiga Bajger.



**ZAKŁAD  
OPTYCZNY**  
LEKARZ OKULISTA  
Centrum Handlowe  
„Swistak” - I piętro  
KOMPUTEROWE  
BADANIE WZROKU  
**Zakład optyczny czynny  
we wtorki od 9.00-16.00**  
*Lekarz okulista przyjmuje w zakładzie  
optycznym po wcześniejszej rejestracji*  
Rejestracja do lekarza okulisty  
tel. 502 180 222

## MODERNIZACJA KOTŁOWNI SERWIS PIECÓW Z PODAJNIKIEM

- Ustawianie najlepszych parametrów spalania  
- Wymiana ślimaków, elektroniki i przekładni  
WYKONANIE, MODERNIZACJA ORAZ NAPRAWA INSTALACJI  
WODNO-KANALIZACYJNYCH I CO PRZERABIANIE  
ZAINSTALOWANYCH PIECÓW CO  
ŻELIWNYCH I STAŁOWYCH NA EKOGROSZEK  
**Tel. kontaktowy: 516 429 282**  
**Masz piec CO chcesz przerobić na podajnik! Zadzwoń!**

# ALARMADI

## STAŁY DOSTĘP DO INTERNETU JUŻ OD

# 19,99 zł

**Nowe usługi i nowy cennik dostępu do internetu PROXINET:**

### Cechy usługi

Usługa PROXINET to stały, bezprzewodowy i szybki dostęp do Internetu. PROXINET to nieograniczona możliwość korzystania z Internetu, a także podstawa do usług Telefonii Internetowej VOIP. **BRAK DODATKOWYCH OPŁAT ZA UTRZYMANIE LINII PRZEWODOWYCH, ABY SKORZYSTAĆ Z USŁUGI NIE MUSISZ POSIADAĆ TELEFONU STACIONARNEGO !**

### Zastosowanie

Usługa PROXINET to idealne rozwiązanie dla: Rodzin, dla których świat Internetu to źródło najświeższych informacji, nauka, rozrywka, sposób na kontaktowanie się z przyjaciółmi.

### Korzyści dla Klienta

Dostęp do Internetu zakończony routerem.

8 opcji usługi w zależności od potrzeb Klienta.

Szybkość transmisji w zależności od opcji od 256 kbit/s do 4096 kbit/s.

Na życzenie stały adres IP.

Brak ograniczeń w przesyłaniu danych, korzystaniu z poczty elektronicznej i multimediiów.

Możliwość korzystania z Telefonii Internetowej.

Możliwość zwiększenia pasma od Klienta.

Aktywacja serwera DHCP i funkcji NAT na urządzeniu ALARMADI.

Możliwość zmiany opcji usługi w zależności od potrzeb Klienta.

LP	Rodzaj Usługi	Maksymalna prędkość usługi ( do abonenta / od abonenta )	Ceny już od
1	PROXINET MICRO	256 kbit/s / 128 kbit/s	19,99 zł
2	PROXINET MINI	512 kbit/s / 128 kbit/s	39,99 zł
3	PROXINET ECONO	768 kbit/s / 256 kbit/s	59,99 zł
4	PROXINET STANDARD	1024 kbit/s / 256 kbit/s	69,99 zł
5	PROXINET HIGH STANDARD	1536 kbit/s / 256 kbit/s	89,99 zł
6	PROXINET SPEED	2048 kbit/s / 512 kbit/s	99,99 zł
7	PROXINET HIGH SPEED	3072 kbit/s / 512 kbit/s	149,99 zł
8	PROXINET MAX SPEED	4096 kbit/s / 768 kbit/s	179,99 zł

Szczegóły w BOK lub na stronie:

ALARMADI Adrian Dobrogowski  
43-410 Zebrzydowice, ul. Dworcowa 13  
NIP 633-202-44-94 REGON 277515838

Tel./Fax. 032 719 03 84 Tel.kom.507022807 <http://www.alarmadi.pl> <http://www.proxinet.pl>

kontakt BOK: [biuro.alarmadi@op.pl](mailto:biuro.alarmadi@op.pl)

# ALARMADI



## Bądź aktywny - ciekawy wykład

Klub Zdrowia jak co miesiąc, zaprasza na spotkanie do Sali Domu Narodowego w Cieszynie. W poniedziałek 11 maja o godz. 17.00 wysłuchamy wykładu „Znaczenie aktywności ruchowej w prewencji chorób układu krążenia”, pana **dr n. med. Zbigniewa Eysymonta – kardiologa, Dyrektora Śląskiego Centrum Rehabilitacji w Ustroniu, Ordynatora Oddziału Rehabilitacji Kardiologicznej, Eksperta ds. Rehabilitacji Kardiologicznej Ministerstwa Zdrowia i Eksperta Europejskiego Towarzystwa Kardiologicznego ds. Prewencji Chorób Układu Krążenia.**

**Choroba wieńcowa i zawał serca są głównymi przyczynami zgonów w dzisiejszym cywilizowanym świecie.** W Polsce co roku choruje na zawał ponad 100 tys. osób. 50% z nich umiera zanim nadejdzie jakakolwiek pomoc, kolejne 35% umiera w trakcie drugiego zawału. Jest to niewątpliwie największy problem zdrowotny występujący w naszym kraju. Co drugi Polak, który umiera przedwcześnie, umiera właśnie z tego powodu. Choroba wieńcowa i zawał serca dotyczą przede wszystkim mężczyzn i to w stosunkowo młodym wieku, jak również kobiet po menopauzie.

W ponad 90% przypadków przyczyną choroby niedokrwiennej serca jest miażdżycowa tętnic wieńcowych. Miażdżycą jest proces chorobowy, który rozwija się powoli i podstępnie przez wiele lat, nie powodując żadnych zauważalnych dolegliwości. Kiedy zaś pojawiają się pierwsze objawy bardzo często jest to równoznaczne z nagłym zgonem. Z badań wynika jednoznacznie, że rozwój miażdżycy, ściśle związany jest ze stylem życia, a przede wszystkim z nieprawidłowym sposobem odżywiania charakterystycznym dla krajów zachodu. Wśród ludności Afryki, Azji czy Ameryki łacińskiej miażdżycy i schorzenia na jej podłożu są niemalże nieznane. Miażdżycą jest gorzkim synonimem dobrobytu i awansu cywilizacyjnego. Określa się ją mianem epidemii XX wieku krajów wysoko rozwiniętych. Czy stanie się Twoim udziałem zależy przede wszystkim od Ciebie.

**Czy twoje serce jest zagrożone?** Już dzisiaj trzeba się nad tym zastanowić. Być może istnieje konieczność podjęcia konkretnych i zdecydowanych kroków zmierzających do zmiany pewnych nawyków i przyzwyczajeń, które mogą prowadzić do zawału serca.

**Warto pamiętać:** 1. Zdecydowana większość czynników ryzyka choroby wieńcowej i zawału serca podlega naszej kontroli. Możemy więc świadomie decydować o tym, czy będziemy chorować. 2. Zbyt wysoki poziom cholesterolu we krwi uważany jest za najważniejszy czynnik sprzyjający rozwojowi miażdżycy. Zaleca się, aby każda osoba powyżej 20 roku życia знаła swój poziom cholesterolu. 3. Racjonalne żywienie jest najważniejszą metodą profilaktyki i leczenia miażdżycy. Sprawdza się ono głównie do znacznego ograniczenia spożycia tłuszczów zwierzęcych, tłustych mięs, wędlin i podrobów oraz do zwiększenia konsumpcji produktów pochodzenia roślinnego (zbóż, roślin strączkowych, warzyw i owoców). 4. Niewłaściwe przyzwyczajenia jak palenie papierosów, picie kawy, herbaty, alkoholu, siedzący tryb życia i stres również wyraźnie zwiększają ryzyko występowania choroby wieńcowej i zawału serca. Czynniki te najlepiej wyeliminować.

W myśl – „lepiej zapobiegać niż leczyć” chorobom serca na spotkaniach Klubu Zdrowia poświęciliśmy dwa wykłady: kardiologa, dr n. med. Macieja Krzanowskiego „Choroba wieńcowa – zapobieganie” i neurologa Krzysztofa Wierzbickiego „Jak uniknąć udaru mózgu”.

W wyniku stale rosnącego wzrostu zagrożenia z powodu chorób serca i ogromnej potrzeby profilaktyki, pragniemy poświęcić temu zagadnieniu kolejne spotkanie. Tym razem nasz gość dr n. med. Zbigniew Eysymontt poprowadzi wykład „Znaczenie aktywności fizycznej w prewencji chorób układu krążenia”. Pamiętajmy, że: „Ruch zastąpi prawie każdy lek, podczas gdy żaden lek nie zastąpi ruchu”.

**W trakcie spotkania będzie możliwość wykonania podstawowych badań medycznych, skorzystać z bezpłatnej degustacji potraw wegetariańskich oraz skorzystać z literatury zdrowotnej. Więcej informacji o Klubie Zdrowia można zobaczyć na stronie internetowej.**

**Na spotkanie serdecznie zapraszają organizatorzy cieszyńskiego Klubu Zdrowia. Wstęp wolny!**

## SZCZEPIĆ. DLACZEGO NIE.

W dniach 20-26 kwietnia 2009 roku obchodzony jest **Europejski Tydzień Szczepień - European Immunization Week (EIW)** objęty patronatem Światowej Organizacji Zdrowia. Głównym celem tego przedsięwzięcia jest propagowanie szczepień jako najskuteczniejszej formy zapobiegania chorobom zakaźnym oraz zwiększenie świadomości społecznej w tej kwestii. EIW został zapoczątkowany w 2005 roku przez Światową Organizację Zdrowia. W obchodach aktywnie uczestniczą kraje z całego regionu europejskiego, w Polsce akcją patronatem objął Główny Inspektor Sanitarny. W roku bieżącym EIW, przebiega pod hasłem „**Szczepić. Dlaczego nie?**”.

### Szczepienie jak ubezpieczenie

Szczepienia są najskuteczniejszym sposobem ochrony przed groźnymi chorobami zakaźnymi. Aby zapewnić maksymalną ochronę przed chorowaniem u osoby szczepionej oraz w jego otoczeniu, szczepienia powinny obejmować jak największą grupę osób. Takie postępowanie prowadzi do ograniczenia lub eliminacji przenoszenia się drobnoustrojów pomiędzy ludźmi. Wszystkie zdrowe dzieci i młodzież powinny zostać obowiązkowo zaszczepione zgodnie z **Programem Szczepień Ochronnych**. W Programie zawarte są szczepionki zabezpieczające przed szczególnie groźnymi chorobami wieku dziecięcego. Szczepienia również zaleca się zdrowym osobom dorosłym, w celu rutynowego uodpornienia lub wzmocnienia odporności (np. szczepienie p/WZW typu A i B, p/tężcowi, p/Streptococcus pneumoniae, p/grypie). Decyzję o zaszczepieniu podejmuje lekarz. Kobiety w wieku rozrodczym powinny się szczepić w celu zapobiegania zakażeniom wrodzonym (np. różyczka wrodzona). Polskie towarzystwa medyczne, rekomendują szczepienia nastolatek i młodych kobiet przeciw wirusowi brodawczaka ludzkiego (HPV). Zdaniem polskich lekarzy szczepienia przeciw HPV znacząco obniżają ryzyko wystąpienia raka szyjki macicy i innych zmian wywołanych przez ten wirus. Powinno się zaszczepić osoby, które w przypadku zachorowania stanowią źródło zakażenia wielu osób (dzieci z domów dziecka, pensjonariusze domów opieki, osoby wykonujące zawody medyczne, itp.).

**Szczególną grupę szczepień ochronnych stanowią szczepienia dla osób podróżujących.** Podróżowanie po krajach o odmiennych warunkach klimatycznych, sanitarno-higienicznych i kulturowych wiąże się z potencjalnym zagrożeniem zdrowia i wymaga odpowiednich przygotowań. Aby podróże pozostawiły tylko pozytywne wspomnienia przezorny turysta powinien między innymi zapoznać się z sytuacją epidemiologiczną danego regionu lub kraju do którego wyjeżdża oraz ustalić z lekarzem program szczepień ochronnych. Cena, którą należy zapłacić za szczepienie jest zawsze niższa niż koszt leczenia choroby i jej powikłań. Do szczepień szczególnie zalecanych osobom podróżującym należą szczepienia przeciw: żółtej febrze, WZW typu A; i B, poliomyelitis, durowi brzuszemu, błonicy, tężcowi, odrze, śwince i różyczce, zapaleniu mózgu (kleszczowe i japońskie). W związku ze wzrostem w 2008 roku w Europie zachorowań na wirusowe zapalenie wątroby typu A związanych z podróżami do krajów Afryki, głównie do Egiptu i Tunezji oraz wzrastającą liczbą osób podróżujących do tego regionu świata, szczególnie ważna stała się profilaktyka przeciw tej chorobie.

Informacje dotyczące szczepień ochronnych dostępne są na: stronie internetowej [www.pis.gov.pl](http://www.pis.gov.pl) [www.pzh.gov.pl](http://www.pzh.gov.pl) oraz na nowo utworzonym portalu <http://szczepienia.info/> Informacje na temat szczepień uzyskać można także w Wojewódzkiej Stacji Sanitarno-Epidemiologicznej w Katowicach (gdzie również prowadzone są szczepienia) oraz w Powiatowej Stacji Sanitarno-Epidemiologicznej w Cieszynie.

## docent chłodnictwo – klimatyzacja

### Świadczymy usługi w zakresie:

- napraw wszelkich urządzeń chłodniczych (lodówki, lody, regaty, bonety, wytwornice lodu, itp.)
- montażu instalacji chłodniczych (komory, mroźnie)
- montażu i serwisu klimatyzacji (odkazywanie, przeglądy)
- chłodnictwa samochodowego

Jastrzębie – Ruptawa  
ul. J. Kossaka 21

tel. 787 595 621  
e-mail: [docent73@go2.pl](mailto:docent73@go2.pl)

**Aldo**

spółka z o.o.

PRODUCENT STOLARKI  
OKIENNEJ I DRZWIOWEJ  
PCV I ALUMINIUM

- Pomiar i wycena - bezpłatnie
- Bramy garażowe
- Napędy do bram
- Promocja **HÖRMANN**



tel. kom. 606460276

FABRYCZNY PUNKT SPRZEDAŻY  
43-410 Zebrzydowice ul. Ks. Janusza 4

Produkcja 43-400 Cieszyń, ul. Kojkowska 2, tel./fax 033 852 92 12

**NOWOŚĆ !!! OGRODY ZIMOWE**



**USŁUGI GEODEZYJNE**  
inż. Bogdan Kwinta  
ul. Jagiellońska 36  
Kończyce Małe  
e-mail: bogdankwinta@interia.pl  
tel. 508 540 541

**AUTO KOSMETYKA**  
- mycie podstawowe  
- czyszczenie wnętrza  
- poprawki na lakierze  
- polerowanie  
- nabłyszczanie karoserii i części plastikowych  
czyszczenie wnętrza 

**Piotr Hanzel**  
ul. Jagiellońska 15  
Kończyce Małe  
tel. 032/46 93 584  
505 129 957  
otwarte: pon-pt. od 15.00  
sob. 8.00-15.00

*Studio Urody*  
**Carpe diem**  
• fryzjerstwo  
• tipsy  
• solarium  
• kosmetyka twarzy i ciała  
Nowe Centrum Handlowe  
„Świstak” - Zembrzydowice  
I piętro  
tel. 032 724 18 75  
**ZAPRASZAMY**  
pon. - pt. od 8.00 do 20.00  
sobota od 8.00 do 14.00

**KONKURS DLA KLIENTÓW**  
informacje w studio,  
pod tel. 032 724 18 75  
lub na [www.studiocarpediem.pl](http://www.studiocarpediem.pl)

[www.studiocarpediem.pl](http://www.studiocarpediem.pl)

**Ubezpieczenia - JALUM inż. Janusz Mokry**  
Oferujemy ubezpieczenia: domów, firm, rolne, komunikacyjne, OC przewoźnika, na życie.  
**Prawdopodobnie najtańsze OC na rynku**

Pojemność silnika cm <sup>3</sup>	60% zniżek** ceny od	bez zniżek** ceny od
do 950	134 zł	336 zł
951-1250	200 zł	381 zł
1251-1600	245 zł	505 zł
1601-1800	290 zł	644 zł
1801-2200	355 zł	758 zł
pow. 2200	392 zł	980 zł

Samochody ciężarowe o ład. pow. 2 ton od 539 zł\* OC, AC, NNW od 3,8%\*  
wartości samochodu, \* w zależności od wieku właściciela, marki i wieku samochodu,  
miejsc zamieszkania. Stan na 15.01.2007 r.  
Oferujemy również bardzo korzystne stawki dla właścicieli pojazdów w wieku do 25 lat.  
Z nami masz wybór - kom. 502 092 691  
Geszyn, ul. Hajduka 17033/858 21 71; Zembrzydowice, Ks. Janusza 6 032/469 34 87  
Pawłowice, Górnica (obok TESCO) 032/472 86 10

**F.H.U. „TOMPLAST II”**  
Zembrzydowice, ul. Ks. A. Janusza 15 (w budynku Agencji PKO)  
**PRODUCENT OKIEN I DRZWI PCV**  
OFERUJE:  
- OKNA I DRZWI PCV, ALUMINIUM  
- FASADY I WITRYNY SKLEPOWE  
- DRZWI WEWNĘTRZNE I ZEWNĘTRZNE  
- OKNA DACHOWE, PARAPETY ZEWN. I WEWN.  
DORADZTWO, POMIARY, TRANSPORT, RATY  
**PRZYJDŹ I SPRAWDŹ NASZE CENY!!!**  
Zapraszamy: pn.-pt. 8.30-16.00, sob. 8.30-12.00, tel. 032 4692 797, 0506 107 261

**W&R AUTO SERWIS**  
Inż. Ryszard Gabzdyl

**LIQUI MOLY**  
Bezpłatna wymiana olejów

**MECHANIKA SAMOCHODOWA**  
- remonty kapitalne silników;  
- remonty głowic;  
- wymiana pasków rozrządu;  
- naprawa skrzyń biegów;  
- naprawa sprzęgieł (wymiana tarczy, docisku, łożyska);  
- remonty zawieszni (wymiana amortyzatorów, wahaczy, sprężyn, swożni itp.);  
- naprawa hamulców (wymiana tarcz, bloków, szczęk, cylinderek itp.);  
- naprawa, wymiana układów wydechowych;  
- przygotowanie samochodów do okresowego badania technicznego.

**PRAKTYKA**  
**PROFESJONALIZM**

**Konserwacja samochodowa**  
**DOŚWIADCZENIE**

**Kończyce Małe**  
**Ul. Folwarczna 9**  
**Tel.: 0601347674**  
**032 4693035**



## Warkot silników na placu zamkowym...

W Zebrzydowicach rozpoczęło się w niedzielę, 26.04 czterodniowe spotkanie motocyklistów na Śląsku Cieszyńskim - zjazd potrwa do 30 kwietnia.

Głównym celem tego rajdu jest poznanie historii Ziemi Cieszyńskiej rozdzielonej w 1918 roku między dwa organizmy państwowe – Polskę i Czechy. Uczestnicy po dojechaniu pod zamek w Zebrzydowicach złożyli hołd polskim żołnierzom poległym i pomordowanym w czasie najazdu czeskiego w styczniu 1919 r. oraz pomordowanym w Katyniu i obozach zagłady III Rzeszy.

Pomysł na organizację takiego spotkania narodził się podczas "nocnych Polaków rozmów" przy ogniskach na trasie VI Rajdu Katyńskiego w 2006r. - Część z nas przyjechała tutaj wprost z tygodniowego Rajdu Katyńskiego. Byliśmy w obozie w Dachau, wyjechaliśmy z zeszłą niedzielą, po rozpoczęciu sezonu w Częstochowie. Było to rekordowe rozpoczęcie, gdyż pojawiło się tam ponad 20 tysięcy motocyklistów. - mówił podczas spotkania z mieszkańcami gminy oraz fanami „dwóch kółek” główny organizator **Mirosław Wenglorz** - Zapraszam wszystkich, którzy wyrażają chęć spotkania z nami, do wspólnego złożenia kwiatów i zapalenia zniczy w miejscach pamięci – zachęcał do udziału.

Tekst: Przemysław Lose, foto: Marcin Ślęk



Mirosław Wenglorz z Kaczyc



## NOWE WITRYNY W SIECI

Od niedawna w sieci pojawiły się dwie nowe witryny www. Pierwsza z nich strona internetowa Parafii pw. Narodzenia NMP w Kończycach Małych - [ww.koncycemale.diecezja.bielsko.pl/](http://ww.koncycemale.diecezja.bielsko.pl/) W serwisie znajdziecie państwo najważniejsze informacje dotyczące życia kościoła w Kończycach.

Druga strona, która pojawiła się w sieci, to serwis internetowy Gminnej Biblioteki Publicznej, który znajduje się pod adresem [www.gbp.zebrzydowice.pl](http://www.gbp.zebrzydowice.pl) Strona znalazła się w sieci m.in. z okazji rocznicy powstania Gminnej Biblioteki Publicznej w Zebrzydowicach. W serwisie znajdziecie państwo informacje bieżące o działalności bibliotek w Zebrzydowicach, Kaczycach, Kończycach Małych, informacje o nowościach książkowych oraz katalog on-line bibliotek powiatu cieszyńskiego.

[PL]



## STOLARSTWO BOGDAN BADURA



43-410 Kończyce Małe  
ul. Jagiellońska 4  
tel. (032) 4693 532  
kom. 518 325 954

Schody samonośne  
na konstrukcji drewnianej  
Schody na podłożu betonowe  
Balustrady drewniane

POMIAR, WYKONANIE,  
MONTAŻ

DOSTĘPNY MATERIAŁ:  
DĄB, BUK, JESION,  
MAHOŃ - OKUME I MERANTI

## UBEZPIECZENIA

- **Tanie oferty ubezpieczeń komunikacyjnych OC, AC**
- **Ubezpieczenia majątkowe**
- **FUNDUSZE EMERYTALNE II i III FILAR**

**DO WYBORU OFERTY KILKU FIRM  
MOŻLIWOŚĆ OBSŁUGI W DOMU KLIENTA**

**JÓZEF KROCZEK - ZEBRZYDOWICE, UL. PCK 33a  
tel. 032 469 33 40, tel. kom. 0607 76 45 45**



# OŚRODEK SZKOLENIA KIEROWCÓW Józef Krzempek **A A<sub>1</sub> B C D D<sub>1</sub> E T**

**JASTRZĘBIE ZDRÓJ ul. PRZEMYSŁOWA 1 (BUDYNEK PKM)**

- A - MOTOCYKL**
- B - SAMOCHÓD OSOBOWY**
- C - SAMOCHÓD CIĘŻAROWY**
- E - NACZEPA DO C**
- D - AUTOBUS**
- T - CIĄGNIK**
- B+E - BUS Z PRZYCZEPĄ**



**KURSY OPERATORÓW WÓZKÓW WIDŁOWYCH**

**KURSY PRZEWOZÓW  
MATERIAŁÓW NIEBEZPIECZNYCH ADR**

**KURSY ŚWIADECTW KWALIFIKACJI  
(PRZEWOZU OSÓB LUB RZECZY)**

**ROZPOCZĘCIE KURSU:**

**KAŻDY WTOREK g. 16<sup>30</sup>**

**INFORMACJE I ZAPISY W BIURZE OŚRODKA  
od PONIEDZIAŁKU do PIĄTKU  
od 8<sup>00</sup> do 16<sup>00</sup>**

**tel. 032 473 35 95, 0 601 501 956**

P.P.U.H.  
**ARKOM**  
Spółka z o.o.

43-410 Zebrzydowice  
ul. Jagiellońska 25a  
Kończyce Małe  
tel. (032) 469 20 29  
fax. (032) 469 20 31

## Ogrodzenia:

- |                                    |                |
|------------------------------------|----------------|
| - Kute                             | - Betonowe     |
| - Ceramiczne (klinkier i inne)     | - Metalowe     |
| - Okładzina z kamienia oraz betonu | - Drewniane    |
| - Systemy ogrodzeń siatkowych      | - Wiele innych |

**Bramy**



**Automatykę do bram**

## Ponadto oferujemy:

**Kostkę brukową firm: Libet i Bruk-Bet  
Galanterię betonową: donice, krawężniki**

- Wodomierze
- Włazy żeliwne do studzienek kanalizacyjnych
- Rury kanalizacyjne i inne materiały kanalizacyjne
- Okna
- Materiały budowlane

Zapraszamy  
poniedziałek - piątek w godz. 8.00-16.00  
sobota 8.00-13.00

Zapewniamy fachowe doradztwo  
transport i wykonanie

## Restauracja „Castello”

*Pałac w Zebrzydowicach*

*ul. kś. Janusza 21, tel. 664 701 501*

*poleca organizację  
IMPREZ OKOLICZNOŚCIOWYCH*

*urodziny, chrzty, stypy,  
wesela, spotkania klasowe...*

*Sala lustrzana mieści 45 osób*

*Sala restauracyjna 25 osób*

*Gwarantujemy:*

- wysmienitą kuchnię
- niepowtarzalny nastrój
- przystępne ceny

*www.restauracja-castello.pl*





## AMERYKANIEC - ŁATWIZNA - Składniki:

1 kg jabłek, 1 i 1/2 szkl. cukru, 3 szklanki mąki, 1 i 1/2 szkl. oleju, 2 łyżeczki soku z cytryny, 3 jajka, 2 łyżeczki sody, 2 łyżeczki kakao, 2 łyżeczki cynamonu, garść rodzynek, garść orzechów włoskich. **Wykonanie:** jabłka obrać, pokroić w kostkę, skropić cytryną. Jajka utrzeć z cukrem do białości, ucierając powoli dolewać olej. Gotową masę połączyć z mąką, kakao, sodą i cynamonem. Wymieszać. Dodać rodzynki i orzechy. Starannie utrzeć, aby wszystkie składniki połączyły się w jednolitą masę. Na koniec dodać jabłka. Ciasto włożyć do wysmarowanej tłuszczem formy. Piec w temperaturze 180°C (rodzynek i orzechy można namoczyć w rumie przez noc).

## CIASTO Z JABŁKAMI I BUDYNIEM - Składniki:

Ciasto: 5 jajek, 1 szkl. cukru, 2 szkl. mąki pszennej, pół szkl. mąki ziemniaczanej, kostka margaryny, łyżeczka proszku do pieczenia, 2 łyżki kwaśnej śmietany, 2 budynie śmietankowe, 1 litr mleka, 1 kg jabłek, cynamon. **Wykonanie:** Margarynę utrzeć z cukrem i jajkami, dodać mąkę zwykłą i ziemniaczaną oraz proszek. Wszystko wymieszać na gładkie ciasto. Jabłka obrać, poszatkować na cienkie plasterki albo utrzeć na tarce. Budynie ugotować według przepisu. Na wysmarowanej i wysypanej mąką blasze rozsmarować 3/4 ciasta, na nim ułożyć jabłka, posypać cynamonem, na nie wylać gorący budyn i rozłożyć go równomiernie. Do pozostałego ciasta dodać śmietanę i wylać na wierzch ciasta. Piec ok. godziny w temp. 180°C.

## CHLEB DOMOWY - Składniki:

ZACZYN: 10 dkg drożdży, 1 szkl. mąki tortowej, 1 szkl. ciepłej wody, 4 płaskie łyżeczki cukru. Pozostałe składniki: 1 kg mąki tortowej pszennej (przesianej), 1 szklanka mąki orkiszowej, 3 szkl. ciepłej wody, 3 łyżki soli, garść nasion słonecznika, garść dyni huskanej, garść soi, jeżeli nie ma mąki orkiszowej dodaj płatki owsiane lub otręby, ZACZYN - wymieszać składniki odstawić na 10 minut. Do zaczynu dodać pozostałe składniki i wyrobić, pozostawić do wyrośnięcia. Foremki (większe keksówki) przesmarować olejem. Ciasto podzielić na 2 części, wierzch posypać ziarnem. Piec w temp. 180°C do godziny. Po upieczeniu górę chleba przetrzeć wodą.

## A LA PLACKI ZIEMNIACZANE - Składniki:

1 czerwona papryka, 1 cebula, 3-4 łyżki startego żółtego sera, 1 marchewka, 6 plasterów dowolnej szynki, 8 łyżek mąki pszennej, 2 łyżki mąki ziemniaczanej, 1/4 l przegotowanej wody, 1/2 łyżeczki proszku do pieczenia, sól, pieprz, olej. **Wykonanie:** paprykę, cebulę i szynkę kroimy w drobną kostkę, marchewkę ścieramy na tarce o dużych oczkach, dodajemy żółte ser, mąkę pszenną, ziemniaczaną i proszek do pieczenia, wlewamy wodę, mieszamy wszystko razem i przyprawiamy do smaku. Na patelni rozgrzewamy olej, łyżką nabieramy porcje masy i smażymy placuszki z obu stron. Podajemy na gorąco z keczupem lub sosem czosnkowym. Do placków można dodać kilka startych na tarce i podduszonych pieczarek.

## SZARLOTKA BŁYSKAWICZNA - Składniki:

szklanka mąki, szklanka cukru, szklanka kaszy manny, łyżeczka z czubkiem proszku do pieczenia, cynamon, ok. 1,5 kg jabłek (może być troszkę mniej, ale szarlotka wychodzi pyszna, jeśli jabłko jest więcej niż kilogram), 200 gram masła albo margaryny. **Wykonanie:** Dobrze jest do pieczenia używać tortownicy, a nie zwykłej blaszki, bo później łatwiej jest wyjąć ciacho po okrojeniu brzegów.

Cukier, mąkę, kaszę i proszek do pieczenia dokładnie wymieszać. Podzielić na trzy części. Jabłka (najlepiej jakieś całkowicie rozgotowujące się, ja używam renet albo antonówek) obrać, a następnie zetrzeć na tarce o grubych oczkach. Średniej wielkości tortownicę wysmarować masłem, posypać kaszą manną albo bułką tartą. Rozłożyć na dnie jedną część sypkich składników, na to 1/2 startych jabłek posypanych warstwą cynamonu, potem warstwę sypkiego, znowu jabłka z cynamonem i trzecią część sypkiego. Wierzch szarlotki równomiernie przykryć cienkimi plasterkami albo wórkami masła, tak żeby nie prześwitowała mąka z kaszą manną. Wstawić do piekarnika na około 45 minut i piec do zrumienienia w mniej więcej 180-200°C.

## CIASTECZKA KRUCHE WYCISKANE PRZEZ MASZYNKĘ - Składniki:

500 g mąki, 1 kostka masła, 1 szklanka cukru, 1 jajko, 1 opakowanie cukru waniliowego. **Wykonanie:** utrzeć masło z cukrem i cukrem waniliowym. Do masy dodać jajko, mąkę i całość wymieszać. Ciasto schłodzić w zamrażalce przez ok. 40 min. W komorze do mielenia umieścić zestaw do formowania ciastek. Pokroić ciasto na kawałki i wkladać je do wlotu komory mielenia. Długość ciasteczek formować wg uznania. Ciasteczka układać na papierze do pieczenia lub natłuszczonej blaszce i piec w piekarniku (czas zależy od piekarnika) w temperaturze 180°C.

## MAKOWIEC Z JABŁKAMI - Składniki:

2 szklanki maku, 4 jajka, szklanka cukru, pół kostki masła, 1 i 1/2 jabłka, 6 łyżek kaszy manny, łyżeczka proszku do pieczenia, pół szklanki rodzynek, orzechy, migdały, kilka kropli aromatu pomarańczowego, biała polewa, szklanka mleka, woda. **Wykonanie:** Mak zalać szklanką mleka wymieszaną z wodą, gotować pół godzinki, a następnie osączyć i zmielić. Jeżeli macie odpowiedni sprzęt, to nie moczcie maku, zmielcie go na sucho. Masło ukręcić z cukrem i żółtkami. Jabłka obrać i zetrzeć na tarce o grubych oczkach. Masę maslaną połączyć z makiem, jabłkami, kaszą, proszkiem, aromatem i bakaliami. Na koniec delikatnie wymieszać z ubitą na sztywno pianą z białek. Ciasto przełożyć do nasmarowanej tłuszczem podłużnej, keksowej blaszki i piec około 50 minut w 200°C. Kiedy ciasto ostygnie odkroić jego brzegi od blachy i ostrożnie wyjąć na talerz, uważając, żeby się nie porozrywało. Polać białą polewą. Długo zachowuje świeżość.

## ŚLEDZIE DOROTY - PYCHA - Składniki:

1 kg świeżych śledzi, 2 cebule (duże), 1 czerwona papryka, 30 dag pieczarek, zalewa: 1/2 szkl. octu 10%, 1/2 szkl. oleju, 3 łyżki cukru, 1 szkl. wody. **Wykonanie:** śledzie posolić i popieprzyć, cebulę obrać i pokroić w talarki, paprykę pokroić w paski. Pieczarki również w talarki wielkości cebuli. W garnku układać na przemian: śledzie, cebulę, paprykę, pieczarki. Składniki zalewy wymieszać, dodać liście laurowe i ziele angielskie i wlać do garnka ze śledziami. Zalewę przelać na małym ogniu przez 10 min (nie gotować). Czekać do wystygnięcia i wstawić do lodówki. Najlepsze następnego dnia.

## ŚLEDZIE W SOSIE KOPERKOWO-POMIDOROWYM - Składniki:

50 dag matiasów, 1 duże jabłko, 4 ogórki konserwowe, 2 cebule czerwone, koperek (peperek), 2 łyżki przecieru pomidorowego, 1/2 czerwonej papryki, olej lub oliwa z oliwek. **Wykonanie:** Śledzie wymoczyć i pokroić w kostkę. Cebulę, ogórki, paprykę i jabłko, również pokroić w kostkę. Koperek drobno posiekać. Dodać przecier pomidorowy i wszystko wymieszać. Włożyć do dużego słoika i zalać olejem. Najlepiej smakuje po 3 dniach.

Smacznego życzy Teresa Kondziołka

## Być może Al.-Anon jest dla Ciebie

*Jeżeli picie bliskiej Ci osoby przeszkadza Tobie normalnie żyć i czujesz się; bezbronny(a), zastraszony(a), zagubiony(a), zawstydzony(a).*

*Jeżeli wydaje Ci się że gdyby On(a) przestał(a) pić, to twoje życie byłoby lepsze.*

*Jeżeli często zadajesz sobie pytanie, dlaczego On(a) pije i szukasz winy także w sobie i chcesz: zrozumieć Jego(Jej) zachowanie, przestać czuć się odpowiedzialny(a) przestać się wstydić, poznać ludzi borykających się z podobnym problemem i chcesz zrozumieć co możesz zmienić a czego nie. Przyjdź do nas!*

**Najbliższe grupy Al.-Anon:** 1. Jastrzębie - Grupa „Katarzyna” ul. ks. Popiełuszki w salce nr 4 przy parafii N.M.P. Matki Kościoła spotkania w każdy wtorek godz. 18.00. 2. Jastrzębie — Grupa „Sasanka” ul. Zielona 18 (obok U.S.C.) w Klubie Abstynenta „Arka” spotkania w każdą środę godz. 17.30. 3. Cieszyń — Grupa „Cieszyński” ul. Błogocka 30 A w Klubie Abstynenta „Familia”. Spotkania w każdy wtorek godz. 17.00.

Oficjalny serwis Al.-Anon: [www.al-anon.org.pl](http://www.al-anon.org.pl)

**Grupy rodzinne Al.-Anon są wspólnotą krewnych i przyjaciół alkoholików. Istnieją one w tym celu, aby rozwiązywać wspólnie problemy po przez dzielenie się swoim doświadczeniem siłą i nadzieją. Wierzmy że alkoholi-**

lizm jest chorobą rodzinną i że zmiana naszego nastawienia może przyczynić się do jej wyleczenia. Al.-Anon nie jest związane z żadną sektą, ugrupowaniem politycznym, organizacją lub jakąkolwiek instytucją. Nie bierze udziału w żadnych sporach. W sprawach nie dotyczących wspólnoty, nie zajmuje żadnego stanowiska, nie popiera ich ani nie odrzuca. W Al.-Anon nie ma składek członkowskich. Al.-Anon jest samowystarczalna dzięki dobrowolnym datkom uczestników spotkania. Jedynym motywem działania w Al.-Anon jest niesienie pomocy rodzinom alkoholików, które realizujemy po przez praktykowanie Dwunastu Stopni, serdeczne przyjmowanie oraz dodawanie otuchy samemu alkoholikowi. Na spotkaniach obowiązuje anonimowość, osób i zasłyszanych na mityngu spraw i zdarzeń.

**Dzięki Al.-Anon:** „Zrozumiałam, że alkoholizm jest chorobą” Zosia; „Uświadomiłam sobie, że nie jestem przyczyną tej choroby” Ala; „Zobaczyłam, że nie jestem sama z tym problemem. Jest nas dużo w Polsce i innych krajach” Hala; „W Al.-Anon spotkałam ludzi, którym mogłam zaufać, ponieważ mieli ten sam problem co ja i rozumieli mnie, jak nikt dotychczas” Krysia; „Dziś jestem wdzięczna wspólnotcie za moje nowe życie i pragnę, aby imię Al.-Anon znane było wszystkim, którzy mogą potrzebować jego pomocy” Ola

Teraz już wiesz gdzie jest pomoc wybór należy do Ciebie.

Teresa Kondziołka



## ZAKŁAD ELEKTRO-INSTALACYJNY LESZEK KOWALSKI

Kaczyce, ul. Czereśniowa 14a  
tel./fax 032 4693 906, 0502 670 542

### wykonuje usługi w zakresie:

- montaż, naprawa instalacji elektrycznych oraz przyłączy
- montaż instalacji domofonowych, odgromowych oraz systemów alarmowych
- pomiary elektryczne, pomiary natężenia oświetlenia
- roboty wysokościowe podnośnikiem (zwyżka samochodowa)
- próby szczelności instalacji i urządzeń gazowych
- WYKONYWANIE PRZEWIERTÓW POD DROGAMI

## FIRMA BUDOWLANA

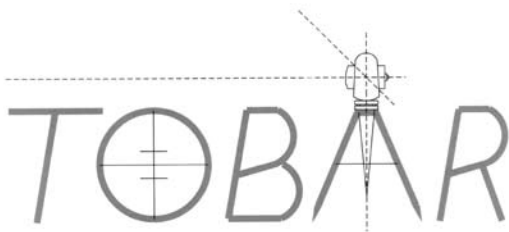
### OFERUJE:

- BUDOWA DOMÓW
- REMONTY
- ELEWACJE
- BRUKARSTWO

## USŁUGI MINI KOPARKA

Kaczyce, ul. Średnicowa 14  
032 4693 913, 0600 346 479

## Usługi Geodezyjno-Kartograficzne



Szymon Korzeń, Adam Jankowski  
ul. Bucewicza 29, 43-400 Cieszyn  
tel. 605 088 431, 604 591 523

### Wykonujemy następujący zakres robót geodezyjnych:

- aktualizacje map do celów projektowych,
- pomiary inwentaryzacyjne wszystkich sieci uzbrojenia terenu,
- pomiary inwentaryzacyjne budynków i budowli,
- podziały nieruchomości,
- wznowienia granic nieruchomości,
- wszelkiego rodzaju wytyczenia na gruncie.



## PRZEDSIĘBIORSTWO WIELOBRANŻOWE

43-450 Ustroń, Rynek 6  
tel./fax (033) 854-33-27

[www.pw-tytus.pl](http://www.pw-tytus.pl)



KOMINKI KAFLOWE, MARMUROWE,  
WOLNOSTOJĄCE, KUCHNIE I INNE  
usługa obejmuje konsultacje, projekt, kosztorys,  
wykonawstwo - 10 lat gwarancji



**Pestan** POLSKA

## PRODUKCJA MATERIAŁÓW INSTALACYJNYCH

RURY, KSZTAŁTKI PP, PPR, PVC -  
PEŁNY ZAKRES WYMIAROWY

ZAPRASZAMY DO WSPÓŁPRACY INSTALATORÓW I HURTOWNIE



## ZABEZPIECZENIA ANTYKOROZYJNE ANTIKOR POLSKA

MOSTY, WIADUKTY, MASZTY WYSOKIEGO NAPIĘCIA I INNE

## Zakład Dekarsko-Blacharski

Krzysztof Chwiedoruk

Tel. 032 4694 906

Rok założenia 1987

0502 558 649

### ZAKŁAD OFERUJE USŁUGI W ZAKRESIE:

- Roboty dekarско-blacharskie - pełny zakres
- Usługi ogólnobudowlane (kominy, tynki, ocieplenia)
- malowanie antykorozyjne dachów, montaż okien dachowych
- Orynnowanie - systemy, podłączenia do kanalizacji
- Wkłady kominowe z blachy nierdzewnej
- Remonty i malowanie elewacji
- WYROBY ZAWIERAJĄCE AZBEST - UPRAWNIENIA
- Naprawy - wymiana krokwi, wzmocnienia
- Awaryjne usuwanie przecieków dachu

**43-410 Zebrzydowice, ul. Cicha 9**

ZATRUDNIĘ SUMIENNYCH PRACOWNIKÓW



## SAT - MONTAŻ

**CYFRA+**



## KONFIGURACJA TUNERÓW TV SAT CYFROWY POLSAT

## - ODBIÓR PROGRAMÓW Z ASTRY

**Henryk Parchański**

**tel. 500-261-404**

**ul. Słowackiego 69**

**43-410 Zebrzydowice**



## USŁUGI KOSMETYCZNE

*Joanna Machej*

paznokcie żelowe, żele stopy, pedicure,  
manicure, henna, depilacja, makijaż

Dojazd do klienta tel. 506 855 869



# **SKŁAD OPAŁU**

**W SPRZEDAŻY:**

- WĘGIEL KOSTKA**
- WĘGIEL ORZECH**
- EKO-GROSZEK**
- MUŁY WĘGLOWE**

**Marklowice Górne**

**ul. Mickiewicza 17, obok BAZY RSP**

**tel. 519-101-448**

**czynne:**

**Poniedziałek - Piątek 8.00-16.00**

**Sobota 8.00 - 13.00**

**NA TERENIE GMINY TRANSPORT GRATIS !**



 **INTERBUD**

**UWAGA:**  
**NAJTAŃSZE**  
**OCZYSZCZALNIE ŚCIEKÓW**

**największa ekspozycja**  
**atrakcyjne ceny**

**plytek, wyposażenia łazienek, kotłów, grzejników,**  
**mebli łazienkowych, instalacji wod. kan. i co.**

**instalujemy**  
**kafelkujemy**  
**remontujemy**

**Żory**  
**Os. Księcia Władysława (PU-4)**  
**tel. 032 435 78 54**  
**Cieszyn**  
**ul. Zaleskiego 3**  
**tel. 033 852 11 62, 033 851 39 42**

**KREDYT PRESTIŻ**

**0%**  
**provizji**

**ZARÓB NA KREDYCIE**

Zostań właścicielem  
Banku Spółdzielczego  
w Jastrzębiu Zdroju



OPROCENTOWANIE OD: 10,99 %  
KWOTA KREDYTU DO: 40,000zł



**BANK SPÓŁDZIELCZY**  
**W JASTRZĘBIU ZDROJU**

**CENTRUM**  
**KREDYTÓW**  
**DETALICZNYCH**

infolinia: 668 040 111

*Kredyt dla Ciebie*

**5,11%** Konkurencyjne  
oprocentowanie  
i bezpieczeństwo środków

**Lokata**  
**70 ZŁOTYCH ZA 100 DNI**

Oprocentowanie stałe

**BANK ROKU 2008 NA ŚLĄSKU** - zaufaj najbliższemu  
[www.bsjastrzebie.pl](http://www.bsjastrzebie.pl)



**Wydawca:** Gminny Ośrodek Kultury w Zebrzydowicach, 43-410 Zebrzydowice, ul. Księdza Janusza 21; [www.zebrzydowice.pl](http://www.zebrzydowice.pl)

**Redaktor Naczelny:** Marcin Słęk, redaguje zespół.

**Redakcja:** Urząd Gminy Zebrzydowice, 43-410 Zebrzydowice, Księdza Janusza 6, tel. 032 4755 101, fax 032 4693 266, e-mail: [bpg@zebrzydowice.pl](mailto:bpg@zebrzydowice.pl)

**Skład i druk:** INTERFON Sp. z o. o. 43-400 Cieszyn, ul. Olszaka 5, tel. 033 8510 543, fax 033 8511 643, email: [interfons@poczta.onet.pl](mailto:interfons@poczta.onet.pl) **ISSN 1508-0986**

W dostarczonych materiałach redakcja zastrzega sobie dokonywanie skrótów i poprawek. Materiałów nie zamówionych redakcja nie zwraca. Za treść ogłoszeń redakcja nie odpowiada.